

Vezérgazgató:  
Barcs Sándor

**M. T. I.**

A munkaszámot felelős:  
Kenyeres Júlia  
A kiadást felelős  
a vezérgazgató

**MAGYAR TÁVIRATI IRODA**

Minden-jog-fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Házi-sokszorosítás.  
Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII., Bródy Sándor-u. 5-7. Telefon: 338-330, 339-330

B 1. kiadás

1952 január 12.

6 óra 00 perc

Kétezer holddal nagyobb területen lehet az idén tavasszal meleg-  
ági zöldségféléket termelni

i U/tot Kö Mi K 4

A termelőszövetkezetekben és csoportokban igen sok helyen  
találhatók régi üvegházak. Ezek igen nagy termelési értéket jele-  
tenek és ha jól hasznosítják azokat, akkor komoly jövedelemhez jut-  
hatnak a közösen gazdálkodók, amellet a városi dolgozók asztalára  
is több korai zöldségfélék jut.

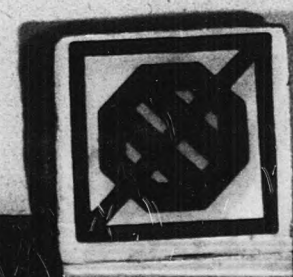
Ahol nincsenek üvegházak, ott is könnyen megoldható a ko-  
rai zöldségfélék termelése. Fél méter mély árkot készítenek, amelybe  
30 cm jól letaposott trágyaréteget és efölé 20 centiméteres földré-  
teget tesznek. A kiásott földet az árkok két oldalán le dörgölik és az  
árkot üveglappal fedik be. Az így elkészített melegágyba vetik el  
a korai káposztafélék magját. Négy hét múlva, amikor a kis palánták  
kifejlődtek, és a szikleveleiken kívül 2-3 levelet is hajtottak, ak-  
kor az üvegfedelet át lehet tenni egy másik melegágyra, amelyikben  
megkezdhető február végén, március közepén a paprika, és a paradicsom  
vetése. A káposzta palánták, ha napos idő van, szabadon lehet-  
nek. Éjjel és hidegebb napokon melegági szalmatakaróval kell betak-  
karni az üvegházakat. Ezzel a palántanevelési eljárással hozzászoknak  
a kis palánták a külső levegőhöz és a növények erősek, ellenálló-  
k lesznek. A tököt, cukor dinnyét, görög dinnyét - ha jut az ablakok-  
ból - szintén lehet korábban, melegágyban keltetni.

Ahol nagy mennyiségben áll rendelkezésre melegági ablak,  
vagy üvegház, ott ha juttatással termelhetők a zöldségfélék. A korai  
saláták, káposztafélék, paprika, paradicsom, zeller nevelését már  
most el lehet kezdeni. Ezzel a módszerrel hónapos retket, salátát,  
uborkát, paradicsomot, paprikát, sóskát természetesen úgy, hogy a  
növény az üvegházakban, melegágyakban fejlődik ki teljesen, és  
onnan szállítják egyenesen a piacokra.

Üvegházainkból 80.300 négyzetméter üveget kapnak a  
tszcs-k, ami 40.000 melegági ablakot jelent. Ez azt jelenti, hogy  
kétezer holddal nagyobb földterületen nevelhetnek az idén melegági  
zöldségféléket. /MTI/

---

12



MTI BELFÖLDI HIREK

1952. január 12.

6 óra 05 perc

Gépállomások munkaerőtoborzása Fejér megyében

i Vid Bb/PV/tot Mi Ie + 2

Fejér megyében a tszcs-kból már 215 dolgozó jelentkezett traktorosnak. A lányok közül 29-en akarják jó gépi munkával erősíteni a termelőcsoportokat. Az egyénileg dolgozó parasztok közül 35-en jelentkeztek traktoros-tanfolyamokra. A dolgozó parasztok lányai közül 48-an jelentkeztek traktorosnak.

A női munkaerő szervezésében a rácalmási gépállomás érte el a legjobb eredményt. A hat férfi dolgozón kívül 27 lány jelentkezett a téli oktatásra. Legjobban lemaradtak a toborzásban a perkátai, a váli és a székesfehérvári gépállomások. Perkátán és Válon 5-5, a székesfehérvári gépállomáson csak hat dolgozó készül traktorosnak. /MTI/

---

Négy-öttször gyorsabban rakják össze a földalatti alagutját képlő vasbeton tübbingeket egy ujtítás segítségével

i TA/Pf/tot FAV Li Ie, 4

A budapesti földalatti gyorsasut alagutjának béléséhez szükséges vasbeton tübbingek összemérésével kísérleteznek a földalatti légymányosi telepen, hogy amikor elérkezik az alagutfurás és a tübbingek behelyezésének ideje, a dolgozók már gyakorlottan végezhessék ezt a munkát.

A hat és félmázsás tübbingeket a vállalat rendelkezésére álló gépek, az u.n. "Bünger"-ek nem tudták körberakni. Így kénytelenek lettek volna a dolgozók kézi erővel elvégezni a munka egy részét. A légymányosi telep "Béke" ujtító-brigádja azonban nem nyugodott ebbe bele. A brigád tagjai, Bánkuti Ferenc, Pinke István és Nagy Pál, alaposan tanulmányozták a "Bünger"-ek szerkezetét és két nap alatt olyan ujtítást vezettek be, amelyek nyomán a gép most már körbe tudja rakni a vasbeton tübbingeket.

A kísérlet kitűnően bevált és jelenleg már a légymányosi telepen gyakorló dolgozók négy-öttször gyorsabban rakják össze a hatalmas tübbingeket, mint azelőtt. /MTI/

---

Vállalásuk szerint határidő előtt 28 nappal adnak át egy öt emeletes lakóházat a Budapesti Magasépítő Vállalat dolgozóinak

i Ton/Fd/tot Li Ie, 3

A Budapesti Magasépítő Vállalat Budafoki -uti munkahelyén hatvan lakásos, öt emeletes házat építenek. Az építkezést az eredeti terv szerint május 28-ra kell befejezniük. A dolgozók termelési érdekeltségükön vállalták, hogy ezt a határidőt május 1-re előre hozzák. Ennek érdekében Boros Lajos sztahanovista főművezető kezdeményezésére elhatározták, hogy sztahanovista építkezéssé fejlesztik a munkahelyet. Az építkezés 19 sztahanovistájával csatlakozott a

Róder mozgalomhoz és versenyre hívták a vállalat összes munkahelyeit. /MTI/

--- 5 ---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás

1952. január 12.

6 óra 10 perc

Ujabb tömegfelvilágosító előadások szerepelnek a Történelmi Társulat idei tervében

1 Di/Hm/Mk FT Ni 4

A Magyar Történelmi Társulat tömegfelvilágosító előadásai iránt egyre nagyobb érdeklődés nyilvánul meg országszerte. Mult évben a havi előadások száma mintegy megháromszorozódott. Novemberben és decemberben több mint félezer helyen ismertették történelmünk haladó hagyományait a társaság előadói. Az előadások a következő témákról szóltak: Hunyadi János, Dózsa György, Rákóczi-szabadságharc, Esze Tamás, magyar jakobinus mozgalom, 1848-49-es szabadságharc és forradalom, Ben, Frankel Leó, a Magyar Tanácsköztársaság és Stromfeld Aurél.

A dolgozók kívánságára 1952-ben újabb témakörökből készítenek előadás-vázlatokat az előadók számára. Így a többi között sor kerül a Habsburg-ölynyomás elleni nemzeti függetlenségi harcaink tárgyalására, továbbá annak ismertetésére, milyen szerepet töltött be a klorikális reakció és az amerikai tőke Horthy népnuzó rendszerének fenntartásában. Zrinyi Ilonáról, Vak Bottyánról, Egervár 1552 évi védelméről, Vasvári Pálról és a Nagy Októberi Szocialista Forradalom magyarországi hatásáról is tartanak majd előadásokat az elkövetkező hónapokban.

Az egyes előadások szemléltetésére és a történelmi tanulmányok iránti érdeklődés felkeltésére a társulat képes faliújságokat készített. /MTI/

A Magyar-Szovjet Társaság szervezetei

1 Hbj/Jné/Mk FT Ni 3

taglétszámuk további növelésével is készülnek a Magyar-Szovjet Barátság Hónapjára. Már az elmúlt hónapokban is igen szép eredmények születtek. Így például Borsod-Abaúj-Zemplén megye három hónap alatt 28.389 új tagot szervezett be.

helye a Magyar-Szovjet Társaság 2262 új taggal Szombathelyen 21 új alapszervezetet létesítettek.

A háromhónapos országos versenyben Somogy megye mutatott példát, 51 százalékos taglétszám-gyarapodással. Utána következik Borsod-Abaúj-Zemplén, Fejér, Hajdu és Pest megye, míg viszonylag gyengébb eredményeket értek el: Vas, Veszprém, Komárom, Békés, Csongrád, Győr-Sopron megyék. Ezeknek a megyéknek MSZT-aktivái ígérnek, hogy a Magyar-Szovjet Barátság Hónapjára behozzák eddigi lemaradásukat s a taglétszámot jelentősen megnövelik. /MTI/

MTI BELFÖLDI ÉRTÉK

B 4 kiadás 1952. január 12. 6 óra 15 perc

A hét könyvei

k & MEV PE FT Ni

Szakra Könyvkiadó

	fűzve	kötve
A Bolsevikok Pártja harcban az ország szocialista iparosításáért. /1926-1929/ 152 o.	3.-	..
Kuusinen: A háborús gyűjtőgatók internacionáléja. /Nemzetközi kérdések 66./ 20 o.	0.50	..
Osztrouhova: Az oroszországi szociáldemokrata munkáspárt VI. /prágai/ konferenciája. 119 o.	3.50	..
Puhlov: A román mezőgazdaság fejlődése. 31 o.	1.-	..
Sarija: A kommunista erkölcs néhány kérdése. 277 o.	..	11.-
A szocialista gazdaság kérdéseiről. /Válasz az olvasók kérdéseire/ Cikkgyűjtemény. 126 o.	3.-	..

Szépirodalmi Könyvkiadó

Colombi: Az ellenség kezében. 108 o.	5.-	..
Fabian: Istenek tanácsa /Regény/ 142 o.	7.-	..
Hét évszázad magyar versei. Szerk. Klaniczay Tibor, Konlós Aladár, Lukácsy Sándor, Pándi Pál és Szász Imre. 1128 o.	..	65.-
Karczag István: Fordul a világ. /Elbeszélések/ 84 o.	6.50	..
Petőfi Sándor: Utirajzok. /Szépirodalmi kiskönyvtár 44./ 74 o.	1.50	..
Sarkadi Imre: Kisértetjárás Szikésen. /Kisregény/ 2.kiad. 60 o.	3.50	..

Ifjúsági Könyvkiadó

Polgár István: Trolibusz. /Képeskönyv/ 10 o.	..	9.-
--	----	-----

Új Magyar Könyvkiadó

Cvirka: Letadó föld /Regény/ 200 o.	..	10.-
Solohov: Új barátát szánt az eke /Regény/ 3.kiad. 341 o.	..	14.50
Szobko: Az élő szobor. /Regény/ /Szovjet kisregények 29./ 115 o.	2.-	..

./folyt. köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B kiadás 1952. január 12. 6 óra 10 perc

/A hét könyvei. . . folyt./ k & ÁTV PE FT Hi

Művelt Nép Könyvkiadó

Garin: Utazás a Távolkeleten. 343 o.	---	17.50
Kolobkov: Zivatarok és viharok. /Természet tudományos Kiskönyvtár 82./ 72 o.	2.20	---
Sőtér István: Eötvös József. /Nagy magyar írók/ 105 o.	7.-	---
Tyimirjasev: A növények élete. Válogatott előadások. /Ember és világ/ 311 o.	---	17.-
Vajda László: Nagy magyar utazók /19. század/ 220 o.	---	20.-
Varkonyi Agnes: Vak Bottyán. /Magyar Történelmi Társulat/ 106 o.	4.50	---
Voltaire válogatott írásai. Szerk. Gyergyai Albert. 212 o.	---	14.-

Népszava Könyvkiadó

Illés Jenő: A kis üvegtechnikus. /Kis technikus könyvtár/ 79 o.	3.50	---
Makai István: Kis rádiókészülékek építése, működése. /Kis technikus könyvtár/ 144 o.	4.50	---
Molnár János: Elektromos kisműszerek készítése. /Kis technikus könyvtár/ 83 o.	3.-	---
Raszovszkij: Elektrotechnika ábrákban. 130 táblázat. Tokban. 12 o.	---	80.-
Rostás Pálné: Nazarova-mozgalom Magyarországon. /A szocialista munka könyvtára/ 60 o.	2.-	---

/MTI/

Lecitingyártó üzemrész létesült a Növényolaj és Szappangyárban

1 gyr/Árv/PE Kné Vár 4

A Növényolaj és Szappangyárban 1951. decemberében új üzemrész létesült, amely már megkezdte munkáját: lecitint gyárt. A lecitint a gyógyszeripar használja fel, de az édesiparban is alkalmazzák. Ezt az értékes tápanyagot a napraforgó és a szójabab eddig fel nem használt üledékéből állítják elő Biró Endre és Bálint László vegyészmérnökök ujitása alapján.

Az új üzemrészben ujitások segítségével átalakított régi gépeket használnak fel. Így fontos üzemrész létesítése mindössze 20-25 ezer forintba került. /MTI/

π

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás

1952. január 12.

6 óra 25 perc

Ujabb megyékben egyesítik az idén a kórház és rendelőintézet működését

1 Bc/Fd/Mk M FT Ni 4

Egészségügyi rendszerünk szocialista szervezeti formájának kiépítése során az egészségügyi minisztérium tavaly megkezdte a gyógyító-megelőző egészségügyi ellátást szolgáló intézmények munkájának egyesítését. A kórházi orvosok részvétele a szakrendelő munkájában nagymértékben járul hozzá a betegellátás magasabb színvonalra emeléséhez. Az egyesítés szervezeten biztosítja a rendelőintézeti és körzeti orvosoknak, hogy képzettségüket a kórházakban fejlesszék, ezáltal ők is elősegítsék a gyógyító-megelőző egészségügyi ellátás színvonalának emelését.

A kórházak és rendelőintézetek egyesítését eddig Győr-Sopron, Borsod-Abaúj-Zemplén, Csongrád, Komárom, Heves és Nógrád megyében valósították meg, Budapesten pedig a Péterffy Sándor-utcai kórházat és rendelőintézetet egyesítették. A gyermekegészségügyi ellátásban kísérletképpen Budapesten a XIII. kerületi Madarász-utcai gyermekkórháznál valósították meg a működési egységet.

1952 folyamán további megyékben kerül sor a kórház-rendelőintézeti egység bevezetésére. Az első évnegyedben Pest és Veszprém megyében valósítják meg. A gyermekkórházak és rendelőintézetek működését ebben az évben Győrben, Salgótarjánban, Balassagyarmaton, Székesfehérvárott és Pécsen egyesítik. /MTI/

A "Mazowsze" lengyel állami népi dal- és táncgyűjtés,

1 D/PE/Mk M FT Ni 4

amely január 14.-én, hétfőn érkezik kéthetes vendégszereplésre hazánkba, 1949-ben alakult meg, munkás- és parasztfiatalokból. A lengyel dolgozók állama mindenben segítette, támogatta a fiatal együttest, amely az első népi művészegyüttes volt Lengyelországban. A Varsó közelében lévő Karolinban egy kastélyt bocsátott az együttes rendelkezésére, ahol kollégiumot szerveztek a Lengyelország különböző vidékeiről felvételre jelentkező fiatalok számára. Az együttes megalakulásakor több mint ötezer jelentkezőt hallgattak meg. Ezek közül az ötszáz legjobb került a karolini kollégiumba, ahol a fiatalok továbbképzésére tanfolyamokat rendeztek.

Az együttes 1950-ben lépett fel először a nyilvánosság előtt s még abban az évben tíz, 1951-ben pedig 48 hangversenyt adott. Az együttes nagy sikerrel vendégszerepelt a Szovjetunióban, fellépett Moszkvában, Minszkben és Kievdn, 1951 nyarán pedig részt vett a berlini VII-en, ahol táncpáival elnyerte a harmadik díjat. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 7. kiadás

1952. január 12.

6 óra 30 perc

/A "Mazowsze" lengyel állami népi ....folyt./ 1 D/P<sup>u</sup>/Mk M FT Ni 4

Az együttes művészeti vezetője: Tadeusz Sygietyński, koreográfusa Eugeniusz Paplinski. Az együttes kosztümjeit Mira Ziminska tervezi, zenekarát pedig Jozef Wilkomirski karmester vezényli.  
/MTI/

Magasabbfoku munkaszervezéssel biztosítják az idei tervfeladatok teljesítését a Debreceni Járműjavító dolgozói

1 Vid Ta/Jné/Mk MAV Li Ni plusz 5

A Debreceni Járműjavító dolgozói az elmúlt évben határidő előtt készítették el Sztálinváros részére egy különleges transzformátor-szállító kocsit. Nagy békeművünk számára a terv harmadik esztendejében is gyártanak nyitott és fedett vasuti teherkocsikat. A Sztálinvárosnak készített kocsikon kívül az Ozdi Kohászati Üzemek és a Diósgyőri Kohászati Üzemek részére is készítenek speciális öntődei kocsikat.

Az idei tervfeladatok megvalósítását a tavalyinál tökéletesebb munkaszervezéssel biztosítják. Az elmúlt évben a hónap elején sokszor még nem tudták, milyen munkát kell végeznie egy-egy műhelynek abban a hónapban. Most minden dolgozó megkapja tervnaplóját, amelyben a művezetők pontosan feltüntetik az elkövetkező 10 nap feladatát.

A Sztálinváros és a kohászati üzemek részére szükséges kocsik határidőelőtti elkészítését segítik elő azok az új gépek is, amelyeknek beszerelése már megkezdődött az üzemben. Kaptak többek között egy nagyteljes ítményű, szovjet gyártmányú, gőzkalapácsot, valamint légkalapácsot és ebben az évben tökéletesítik az üzemben a hőfejlesztést is, ami a tűzikoácsok munkáját könnyíti meg. /MTI/

Új folytatásos regény a rádióban

1 M/V 1/Mk FT Ni 3

Január 13.-án, vasárnap délelőtt 11 órakor a Kossuth-adón kezdi meg a rádió Modinszkij: "Marja" című regényének folytatásos közlését. A regény a Nagy Honvédő Háború éveiben és a háború utáni első ötéves terv időszakában játszódik; rávilágít a szovjet emberek hősi helytállására, a szovjet rendszer legyőzhetetlenségére. Hőse Marja Karpovna kolhozparasztasszony, aki a háború éveiben kolhozelnök lett. A sorozat 11 adásból áll. /MTI/

B 8. kiadás

1952. január 12.

6 óra 35 perc

Szántó - Kovács János városa az iparosodás útjára lépett

i Vid Szil/En/tot SL Ie, +2

Hódmezővásárhelyen az 1890-es években Szántó Kovács János kubikos sikraszállt a napszámosok, nincstelen parasztok jogaiért. Azt hirdette: "Rázzuk le az urak igáját, azé legyen a föld, aki megműveli."

Ma már csak a 73 éves Borsi János él azok közül, akik közelről ismerték Szántó Kovácsot. "14 éves kőművesinas voltam - mondja - amikor Szántó Kovácsot elfogták. Apámmal együtt jártunk a gyűlésekre, ezért engem is lecsuktak egy hónapra. Ahogy most elnézem fejlődő városunkat, Szántó Kovács jut eszembe, aki már meghalt, de amiért küzdött, az most megvalósult."

A felszabadulás után 1.100 szegényparaszt kapott földet Hódmezővásárhelyen és ma már jóval ezer fölött van azoknak a száma, akik a szövetkezeti gazdálkodás útjára léptek.

A város a felszabadulás óta nagy léptekkel halad előre az iparosodás útján. A Horthy-fasiszta rendszerben egyetlen szánóttevő üzem a "Nor-Coc" gyár volt, amelyből a legfontosabb munkásvédelmi berendezések is hiányoztak. Amióta a dolgozók az üzem gazdái, egészségesek és biztonságosak a munkafeltételek a már révében is megújított üzemben: a Hódmezővásárhelyi Főtöttárugyárban, amelyben azóta a munkások születtek.

Az ötéves terv második évében indult meg a munka a Mérleggyárban. Itt gyártják a hazánkban eddig még nem készített automatikus szalagnérlegeket is, amelyekkel a futószalagon haladó árut mérlik. Rövidesen átadják rendeltetésnek a Gyapoptegrenáló üzemt is.

A Majolikagyár dolgozóinak létszáma az 1938-as évhez viszonyítva több mint kétszeresére emelkedett. A kisebb üzemek is sokat fejlődtek: a Cementárugyárban megháromszorozódott a felszabadulás óta a dolgozók száma.

Hódmezővásárhely közegészségügyi szempontból az Alföld egyik legelhanyagoltabb települése volt. A várost nem csatornázták. A mélyfekvésű munkásnegyedek vizes lakásokban tenyészett a tbc. A felszabadulás után 1.100 méteres főgyűjtőcsatornát építettek és ebben az évben még egy létesül. A 120 ágyas, fenyvessal üvezett tudószanatorium sem a kiváltságosoké ma már. Ingyenes gyógykezelésben részesülnek itt a dolgozók. A csonttuberkulózisban szenvedő betegeket a korszerűen felszerelt kakasszéki kórházban kezelik. Mindezek eredményeként a felszabadulás óta a tbc-s halálozások átlaga. /MTI/ felére csökkent.

MTI BELFÖLDI HIRDEK

B 9. kiadás 1952. január 12. 6 óra 40 perc

Szovjet gépek segítik az erdőgazdasági dolgozók téli munkáját

1. Tá/Mi/12. 10. Mi. 1e. 4

Az erdőgazdaságok is fokozatosan áttérnek a munkafolyamatok gépesítésére, felszámolják a korszerűtlen módszereket, a felesleges erőfeszítéseket. A Szovjetunió eredményei az erdőgazdálkodás gépesítésében megadják hazai erdőgazdálkodásunk gépesítésének irányát is. Az átadott tapasztalatokon kívül mind több szovjet gép segíti erdőgazdaságunk dolgozóinak munkáját. A téli időszak nehéz munkáit is szovjet gépek könnyítik.

A k ö z e l i t é s t

/a kitermelt fa elszállítása az erdei vasútig, az erdei kövesútig/ eddig kizárólag lovas- és ökrösfogattal végezték. Ez a közelítési mód igen költséges, erősen függ az időjárási viszonyoktól. Ezt a munkafolyamatot a KT-12.-es típusú szovjet láncfalpas közelítő traktor végzi el a legtökéletesebben. Erdőgazdaságainkban már két ilyen negyteljesítményű szovjet traktor dolgozik. Ötszáz méter távolságra nyolc óra alatt mintegy ötven köbméter rönköt tud közelíteni. Termelékenysége nyolctizszerese annak, amit egy pár lóval el lehet végezni. Ezenkívül a vontatóval könnyebb a dolgozók munkája is.

Az erdei munka egyik legnehezebb művelete a

r a k o d á s .

Az élenjáró szovjet erdőgazdaság ezt a munkafolyamatot is legnagyobb részben gépesítette. A rakodás gépesítésére a magyar erdőgazdaságban is elsősorban a szovjet Janvarec-darukat használják. Jelenleg két Janvarec daru dolgozik gazdaságainkban igen jó eredménnyel. A daru alkalmas mind a tehergépkocsik, mind a vasuti kocsik megrakására, csökkenti a munkaerőszükségletet és főleg mentesíti az embert a nehéz testi munkától. Teljesítménye egy műszak alatt, jó munkaszervezéssel 120-140 köbméter.

Az erdőgazdaság gépesítése, a gépkocsikon történő szállítás, nagyarányu

u t é p i t é s t

R.

tesz szükségessé. De ez a nagyarányu utépités sem képzelhető el gépesítés nélkül. A Szovjetunióban utépitésre kiváló gépet használnak: a buldózert. Erdőgazdaságainkban is már három szovjet buldózer talajgyalu dolgozik kiváló eredménnyel. Az eddigi megfigyelések szerint a géppel kilométerenként mintegy 4500 munkaórát lehet megtakarítani. A Baranya-megyei bányasi utépitésnél mintegy 3200 köbméter földet mozgatót meg 14 munkanap alatt. Az utépités költsége nem érte el a kézi erővel végzett munka költségének egyhatedét. A buldózer utépitésén kívül buskóirtásra, gyephántásra és rönkközelítésre is kiválóan alkalmas. /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 10. kiadás

1952. január 12.

6 óra 45 perc

Hat-hét százalékkal emelkedik majd a termelékenység a gyapjuiparban a gyorskártoló mozgalom nyomán

i Kné/Hm/Fd Kné Hk Vár 5

A Textilipari Központi Kutató Laboratorium a szovjet szakirodalom alapján új kártoló eljárást dolgozott ki, amely lehetővé teszi, hogy meggyorsítsák a gyapjuipari kártolást. A kártolás a gyapju feldolgozásának egyik legfontosabb állomása: ekkor bontják szét a nyersanyagot és teszik egyenletessé a szálakat.

A gyapjuipar, ideai tervének sikeres teljesítése érdekében, beillesztette műszaki fejlesztési tervébe a gyorskártolást.

Az elmúlt év novemberében és decemberében a Textilipari Központi Kutató Laboratorium tanfolyamokat rendezett a gyapjuipari üzemek műszaki dolgozói számára, amelyeken megismertették őket a gyorskártolás alapelveivel. A keveréktervezőket is tanfolyamokon oktatták arra, hogyan kell a nyersanyagot úgy keverni, hogy azzal elősegítsék a gyorskártolást.

A műszaki szakembernek már hozzá is láttak üzemekben a gyorskártolás feltételeinek megteremtéséhez. Először az új gépeket alakítják át, azután kerül sor a régebbi géptípusokra. A gépeken felgyorsítják az egyes alkatrészek - így a leszedő, a transzportőr, a fátylelelosztó-fordulatszámát és végrehajtják a többi átalakítást is.

Már az idén valamennyi gyapjuipari kártoló üzemünk gyorskártoló módszerrel fog dolgozni. Ennek nyomán a termelékenység mintegy 6-7 százalékkal emelkedik majd. /MTI/

nő

170 tanuló a kaposvári fonoda gyűrűsfonó- és keresztorsózó tanfolyamán

Vid Kné/Hc/Fd Kné Hk Vár

Az épülő kaposvári fonodában már mintegy 70 gépet helyeztek üzembe, és gyors ütemben halad a többi kitűnő szovjet gép felszerelése is. Az üzem fejlődésének megfelelően egymás után indulnak a különféle szaktanfolyamok, amelyeken az év végéig mintegy 500 szakmunkást képeznek ki. Jelenleg 170 nő tanuló gyűrűsfonó- és keresztorsózó tanfolyamokon.

A tanulók gyakorlati oktatáson kívül heti 12 órás elméleti oktatásban is részesülnek, ahol a fonás technológiáját, anyag- és számtanismeretet sajátítanak el. /MTI/

S

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1952 január 12.

6 óra 50 perc

Erős akaratú, szorgalmas munkával lett sztahanovistává a Ganz Vagon két átképzőse

i Szil/tot SL Hk 1e, 4+3

A Ganz Vagongyár átképzősei gyakran beszélnek az üzem két sztahanovistájáról: Kiss Ernő esztergályosról és Szamosvári Mihály szerszánkésztőről. Amikor valamelyik átképzős a nehézségek láttán elcsügged, a népnevelők mindig emlékeztetik a két átképzősből lett sztahanovista példájára.

Kiss Ernőt két évvel ezelőtt osztották be átképzősnek az esztergályosokhoz. Kedvvel, szorgalommal tanulta a szakmát. A szakmai előadások anyagát teljes egészében feldolgozta. Gyakran forgatta a szakkönyveket. Lelkiismeretesen megjegyezte mindazt, amire Páto Sándor esztergályos - azóta az esztergályhely főnöke - tanította. Ismerője, parancsolója lett gépnek. Amikor üzemünkben tejedni kezdett a gyorsvégzés, a Ganz Vagonban Kiss Ernő az elsők között volt, aki áttért a forradalmi fémegymunkálási eljárásra. Csak hamar 200 százalék fölé emelkedett teljesítménye. Elnyerte a sztahanovista oklevelet, majd a sztahanovista jelvényt is. Jelenlegi teljesítménye - bonyolult munkán - 182 százalék. Tervével 1952 június közepén jár, s azért harcol, hogy - vállalásához híven - 1952 május elsejére befejezze évi tervét. Munkája példás elvégzése mellett arra is szakít időt, hogy három új átképzőssel foglalkozzék, s átadja nekik tapasztalatait.

Büszkék a Ganz Vagongyáriak Szamosvári Mihály szerszánkésztőre is, aki szintén átképzősből lett sztahanovista. Szamosvári Mihály alig egy esztendeje lett szakmunkás. Már abban az időben is úgy ismerték, mint szorgalmas, becsületos munkást, akire nyugodtan rá lehet bízni a legnagyobb figyelmet és komoly hozzáértést követelő munkákat. Eredményeinek az a magyarázata, hogy soha nem szegylet tanulni az idősebb szakmunkásoktól, a nagyobb tapasztalattal rendelkező dolgozóktól. Megtanulta a gazdaságos időbeosztást s így tavaly decemberben már 145 százalékra teljesítette tervét. A sztalinhi ntszakon megkapta a sztahanovista oklevelet. Január első dekádjában 152 százalékos teljesítménnyel dolgozott. Egy átképzősnek és két ipari tanulónak adja át munkamódszerét. Az a célja, hogy évi tervét augusztus 20-ra, Alkotmányunk ünnepére teljesítse. /MTI/

Mozgó "utbaigazító" szolgálatot vezettek be a nagyobb postahivataloknál

i Ta/Fd/tot POM Li Ni 3+2

A posta a közelmúltban új szolgálati ágat vezetett be a nagyobb postahivataloknál: az ugynevezett "utbaigazító" szolgálatot. Budapesten a 62., 72., 114. és a főpostahivatalban, vidéken

/Folyt.köv./



M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12kiadás

1952 január 12.

6 óra 55 perc

Mozgó "utbaigazító"...folyt./ 1 Ta/Fd/tot POM Li

Miskolcon, Debrecenben, Szegeden, Pécsen és Sopronban működnek az utbaigazítók.

Az említett postahivatalok területén,

egy postás dolgozó tartózkodik, aki megmondja, hogy az egyes küldeményeket melyik ablaknál lehet feladni, megmutatja, hogy az utalvány, csekkbefizetési lap, a feladóvevény, csomagszállító levél egyes rovatait hogyan kell helyesen kitölteni. Az utbaigazító postás dolgozó mellett különböző postai értékeiket is árusít, hogy a közönségnek ne kelljen hosszasan várakozni bélyegre, telefonérmére, borítékra, vagy posta utalványra.

A közönség nagy örömmel fogadta a posta új szolgálati ágának bevezetését, amelyet a terv szerint úgy bővítenek, hogy az idei év végéig már az ország valamennyi nagy városában és erősgaluma postahivatalában megkönnyítsék a postaforgalom lebonyolítását.

/MTI/

---  
Az új terv első két hetében 270 százalékra fokozta teljesítményét a Sztálin Vasmű építésénél L. Szász Antal sztahanovista ifi-brigádja

i Vid Li/Jné/tot Li Ni + 2

A Sztálin Vasműnél dolgozó ifjuniók között különösen jó eredményt ért el az új tervben L. Szász Antal kétszeres sztahanovista ifjuniók kubikos-brigádja. A 12 tagú brigád több mint egy éve dolgozik már nagy békanyúk építésénél. Az elmúlt évben is állandóan sztahanovista szinten termelt a brigád. Az új terv első két hetében pedig 270 százalékra fokozták teljesítményüket, ami azt jelenti, hogy két kubikos-brigád januári előirányzatát 20 nap alatt teljesíthetik. Munkájukat azonban nagymértékben akadályozza az exkavátor üzembiztonságának hiánya, mert a Kotróvállalat nem gondoskodik a hibás gépalkatrészek megjavításáról.

A kiváló ifjuniók sztahanovista brigád azonban nemcsak saját eredményeivel harcol a terv határidőelőtti teljesítéséért, hanem a mellettük dolgozó Nagy János brigád tagjainak tanításával is; csatlakoztak a Róder-mozgalomhoz és a mozgalom keretében adják át munkamódszerüket a Nagy-brigádnak. A munkamódszerátadásban sem végeznek rosszabb munkát, mint a termelésben. L. Szász Antal brigádja segítségével a Nagy brigád is elérte már a sztahanovista szintet.

A kiváló ifjuniók munka után résztvesznek a DISz szervezet munkájában, rendszeresen látogatják a DISz politikai köröket. Nemrég a sztahanovista ifjuniók versenyszerződést kötött az inotai kubikos brigáddal. Hiba azonban, hogy eddig még semmit sem tudnak arról, hogy melyikük vezet a párosversenyben, mert a szakszervezet nem gondoskodik a versenyeredmények közléséről.

/MTI/ TL

MTI BELFÖLDI HIRDEK

B13. kiadás

1952. január 12.

7 óra -- perc

A munkafegyelen megszilárdításával hozzák be lemaradásukat a sajtószentpéteri bányászok

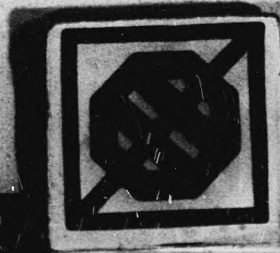
i vid Szil/PV/PE 3L Vár +4

A sajtószentpéteri szénbányánál az elmúlt év utolsó hónapjában egyetlen egyszer sem teljesítették száz százalékra a napi előirányzatot. A szállítás szervezetlenségén, a csillepank rossz kihasználásán és a műszaki vezetés bizonytalanságán kívül a laza munkafegyelen is hozzájárult a lemaradáshoz. Decemberben napi átlaguk alig haladta meg a hatvan százalékot. Akkor még 2.5 százalék volt naponta a hiányzó aránya.

A pártvezetőség felfigyelt a hibákra és megjavította a munkát. A dolgozók maguk követelték a fegyelenlazítók eltávolítását, kitétték a szűret a toborzás idején a munkások közé furakodott Ritó Ferenc horthysta főhadnagynak, aki állandóan uszított a munkafegyelen ellen és G.Tóth Istvánnak, aki bomlasztó munkája mellett még tápnénc-csaló is volt.

Az ... ellenség kiebrudalása óta javult a munkafegyelen. A Rakamaz községből toborzott tizennégy új bányász például a munkafegyelenben Kiss János és Farkas György új bányászok még egyetlen napot sem hiányoztak a munkából, s többi társukat is jó munkára serkentik. A pártszervezet népnevelő munkájának eredménye az is, hogy január 9.-ig a hiányzókat 1.9 százalékra csökkentették. Ez a javulás a természetesben is megmutatkozik. Január 2.-án még csak alig 84.7 százalékra tudták teljesíteni napi tervüket. Január 8.-án már 98.2 százalékos volt napi teljesítményük. A decemberi hasonló időszakhoz viszonyítva négy vagonnal több szenet termelnek naponta, s az a céljuk, hogy mielőbb elérjék a száz százalékot. /MTI/

+mutat a



M T I B E L F Ö L D I I R E K

B 14. kiadás

1952. január 12.

11 óra 10 perc

Növelik baromfiállományukat, megszilárdítják a munkafegyelmet a termelészövetkezetek az országos tanácskozás után

ö Vid U/Mk Kő Mi Ie plusz. 2

A büdöskői "VIT" termelészövetkezetet Tarnai Imréné kitüntetett baromfigondozó képviselte a termelészövetkezetek és gépállomások élénjáró dolgozóinak országos tanácskozásán. A szövetkezet tagjai küldöttjük beszámolója után elhatározták, hogy baromfiállományukat növelni fogják. Ugy döntöttek, hogy a mostani vegyes fajtájú állomány helyett egységes baromfiállományt nevelnek ki, a baromfi-trágyát összegyűjtik és kertészetükben hasznosítják, baromfigondozójuk munkáját pedig úgy könnyítik meg, hogy géppel keltetik a csibéket.

A hajdunánási "Micsurin" termelészövetkezetben Daróczi Gábor brigádvezető mondta el a szövetkezet taggyűlésén, hogy az országos tanácskozás milyen felhívást intézett a termelőcsoportokhoz. A termelészövetkezetnek főleg a felhívásnak a munkafegyelen megszilárdítására vonatkozó részét kell megszívlelnie. A munkafegyelen körül azonban a szomszédos "Táncsics" termelészövetkezetben is bajok voltak. Gyökér Sándor és Bacskai Gábor a nyár folyamán több napot töltöttek halászással, mint amennyit a termelészövetkezet növénytermesztési brigádjában dolgoztak. Szabó Sándor sem sokszor dolgozott kint a földeken. Hárman együtt 550 munkanapot mulasztottak. Ez alatt az idő alatt a többi közt 60 hold kukoricát tudtak volna harmadszor megkapálni és akkor holdanként nem 35, de legalább 40 mázsás átlagtermést szedhettek volna le kukoricatáblájukról. Az országos tanácskozás után most csoportgyűlésen hozták a szövetkezet tagjai azt a határozatot, hogy az igazolatlanul hiányzókat munkaegység levonással büntetik. Ha egy szövetkezeti tag négy napot mulaszt igazolatlanul, akkor fegyelmi bizottság elé állítják. Id. Szilvási Sándor azt javasolta, hogy a munkafegyelen ellen vétőket, ha azok többszöri figyelmeztetés után sem mennek ki időben és rendszeresen munkahelyükre, a munkafegyelen megszilárdítása érdekében zárják ki a termelészövetkezetből.

/MTI/

A háromszori fejés bevezetésével magas fejési átlagokat érnek el az állami gazdaságok tenészei

i Ká/Mk Mi Ie 3

A hazánkban járt szovjet mezőgazdasági küldöttség útmutatására több állami gazdaság már a múlt év végén rátért a tehének napi háromszori fejésére és számos más szovjet állattenyésztési módszer alkalmazására. Az eredmény: több tej, magas fejési átlag. A mind nagyobb eredmények előérésére a budapesti állami gazdaság kezdeményezésére széles körű versenymozgalom indult.

/folyt. köv./

/A háromszori fejés bevezetésével magas....folyt./ i Ká/Mk Mi Ie 3

A csaholói állami gazdaság - versenyben a budapesti állami gazdasággal - a háromszori fejés bevezetésével igen szép eredményeket ért el. Mursa Sándor, a gazdaság tehenésze 10.7 literes fejési átlagát 17 literre emelte. Mursa Sándorné 9 literről 13.6-ra, Csernyi István 8.2 literről 11.-re, Varga Miklós 8.3 literről 10.7-re és Mursa Gyula 5.5 literről 7 literre emelte a gondozására bízott tehének napi fejési átlagát.

Hasonló a fejlődés a csobokapusztai állami gazdaság tehenészetében. Októberben még 7 liter volt a fejési átlag. Október 24.-én bevezették a háromszori fejést és több más szovjet módszert. A fejési átlag december második hetében 9.5 literre emelkedett. December 21.-re 12 literes átlagot vállaltak. Vállalásukat teljesítették, emellett kiváló minőségű tejet termeltek. A tej zsirtartalma 4 százalék volt. A gazdaság a budapesti tehenészek felhívására válaszolva bődási kötelezettségének 130 százalékos teljesítését vállalta.

Hajdu-Bihar megye állami gazdaságai november végén vezették be a napi háromszori fejést. Az állattenyésztő brigádok dolgozói megfogadták az állatok gondozására, az etetési és itatási idő pontos betartására vonatkozó tanácsokat is. Eredmény: az elmúlt év decemberében 46.630 literrel több tejet fejtek a hajdu-biharmegyei állami gazdaságokban, mint novemberben. /MTI/

Szülőotthonok, bölcsődék, munkáslakások tervünk ajándékai Tolna megyének

i Vid M/Jné/Mk BT Ie plusz 2

Az ötéves terv beruházásai nyomán Tolna megyében jelentősen bővült az egészségügyi hálózat, gyarapodtak a szociális intézmények. Két esztendővel ezelőtt még csak Dombóvárrott és Bonyhádon működött szülőotthon, az elmúlt esztendőben már megkezdte működését a paksi 15 ágyas szülőotthon is. 1950-ben a két szülőotthonban a szülések száma nem érte el a százat. Az elmúlt esztendőben pedig 543 szülést vezettek le az orvosok a három szülőotthonban.

Az ötéves terv második évében Grábóc termelészövetkezeti közösségben huszágyas idénybölcsödét állított fel a tanács. Az új tervében hat idénybölcsöde, Szekszárdon és Dombóvárrott pedig állandó jellegű bölcsöde kezd meg működését. Az elmúlt esztendőben számos helyen építettek munkáslakásokat. Pakson az új téglagár területén kétemelotes munkásház építését kezdték meg, itt két szobás konyhás, fürdőszobás lakás jut majd egy-egy munkáscsaládnak. /MTI/

B 16. kiadás

1952. január 12.

11 óra 55 perc

Az új munkaegység bevezetése ösztönzi a fejőket az állatállomány gyarapítására - Vas megye termelészövetkezeteiben 31-re emelkedett a fejők száma.

i Szl/Fd/Mk Kö Mi Ie 3 plusz 4

A termelészövetkezetek és gépállomások élenjáró dolgozóinak tanácskozásán elhangzott felhívás óta a termelészövetkezetekben és csoportokban állandóan növekszik a fejők száma. Vas megyében 19 termelészövetkezetben és csoportban már 31 fejő van, számuk állandóan emelkedik. A kemenesszentmártoni "Uttörő" tsz-ben nemrégén még idegenkedtek a nők bevonásától. Pedig ott volt előtük a példa: Göcsei Istvánné, aki a tsz megalakulása óta 12 tehenet gondoz és jól megállta a helyét. Az országos tanácskozás óta megváltozott a tsz tagjainak a magatartása és ma már Göcsei Istvánné példájára hét fejő dolgozik a tsz-ben.

A rábahidvégi "Uttörő" tsz-ben is két fejő dolgozik. Mind-egyikük 8-12 tehenet gondoz. Az új munkaegységek szerint egy hónapi munkájukért a gondozásukra bízott tehenek után 10 tehenőnkint 12-12 alaplunkaegységet kapnak. Ezenkívül mindketten minden fogamzott folyatás után 2, minden egészségesen világrajött borju után 4, egészséges elválasztáskor 5 és minden 100 liter tej beadásakor 0,60 munkaegységet kapnak.

A fejők munkáját megkönnyíti a melléjük beosztott tehenész. A tehenész nyáron legelteti, télen jártatja a teheneket. Feladata még a takarmánypácolás, az istállók tisztán- és rendbentartása, a trágyakiherdés, almozás. Ezenkívül segít a fejőknek az etetésnél, itatásnál, befolyattatásnál és elletésnél. A gondozása alatt lévő tehenek után egy hónapban 30 tehenőnkint 12 alaplunkaegységet, minden fogamzott folyatás után 0,50, egészségesen világrajött borju után 1, minden egészséges borju elválasztáskor 1,50 munkaegységet kap. A termelt tej 100 literre után 0,20 munkaegység jár. Természetes borju-nevelésnél az elletéstől az elválasztásig elért minden kiló élősúlygyarapodásért 8 liter tejet számítanak a kifejt tej mennyiségéhez, mind a fejő, mind a tehenész munkaegységének kiszámításánál.

Az új munkaegység bevezetése érdekeltté teszi a fejőket az állatok helyes gondozásában s az állatállomány gyarapításában. Azzal, hogy kevesebb tehenet gondoznak, jobban megismerik az állatokat és ezzel is nagyobb tejhozamot tudnak elérni. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 17. kiadás

1952. január 12.

12 óra 25 perc

Szélesedik a pécsi üzemekben a Deák-mozgalom.

i Vid Szil/PV/Mk SL Ie plusz 1

A pécsi üzemekben is egyre több művezető csatlakozik a Deák-mozgalomhoz. Szakala Ferenc, a Pécsi Bőrgyár művezetője ismer-  
te fel elsőnek a mozgalom jelentőségét. Csatlakozott a mozgalomhoz,  
megszüntette a gépek karbantartása terén mutatkozó hibákat és ráne-  
velte a dolgozókat arra, hogy műszakváltás előtt tisztítsák meg gépü-  
ket. Szakala Ferenc a munkaidő jobb kihasználása érdekében állandó-  
an biztosítja az anyagot munkatársai számára, megbeszéli velük a  
munkapadokig felbontott tervet. Céltudatos munkájának eredménye,  
hogy a műhelyben nincs már száz százalék alatt teljesítő dolgozó.

/ A városban

A kokszműveknél Horváth István kapcsolódott be elsőnek a  
Deák-mozgalomba és egyben versenyro-hivta ki valamennyi művezetőt ár-  
sát. Felajánlotta, hogy műhelyében is megvalósítják a tízperces-  
mozgalmat, véget vetnek a csoportos beszélgetéseknek, kiküszöbölik  
a motorok üresjárását, teljesen megszüntetik a késéseket, az igazó-  
latlan mulasztásokat s raktári anyaghoz csak akkor nyulnak, ha a  
munkát használt anyagból nem lehet elkészíteni.

A Sopiana Gépgyárból négy művezető jelentette be csatlako-  
zását. Vállalták, hogy fokozottan harcolnak a munkafegyelem lazítói  
ellen felvilágosítással, a tízperces mozgalom kiterjesztésével. Két  
hétrel előre közlik munkatársaikkal, mit kell naponta elérniük,  
hogy a műhely teljesítse előirányzatát. A gyengébb dolgozókkal külön-  
külön megbeszélik a munkadarabok megmunkálásának legegyszerűbb módját.

/MTI/

---

A hűség jutalma: nyugodt, gondtalan életet, tanulási lehetőséget biz-  
tosít népi demokráciánk Szedeli István komlói bányásznak becsülettel  
végzett munkájáért

i Vid SL/Jné/Mk SL Ie plusz 2

Szedeli István, a komlói bánya kiváló dolgozója 1939-ben  
kezdte a bányászéletet. Evekig kellett várnia, amíg segédvájár lehe-  
tett. Önálló munkakört csak a felszabadulás után kapott. Azóta mint  
vájár dolgozik. Szívesen és jól végzett munkájáért hamarosan megkapta  
a sztahanovista oklevelet, az első magyar bányásznapon pedig mellé-  
tűzték a sztahanovista érmet is.

A sztahanovista címet azóta is kiérdemli: hónapról-hónapra  
növeli teljesítményét. Decemberben például 184 százalék volt havi  
átlagteljesítménye. /folyt.köv./



M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1952. január 12.

12 óra 30 perc

/A hűség jutalma....folyt./ i Vid SL/Jné/Mk SL Ie

Hűséges munkájáért, szorgalmáért népünk megbecsülésben részesíti Szegedi Istvánt. Havi fizetése rendszeresen 2000 forintot felül van, de a legjobbak jutalmazásánál nem marad el az 5-600 forintos különjuttatás sem. Soha nem mulaszt, így rendszeresen részesül hűségjutalomban is; az elmúlt évben 605 forinttal jutalmazták ezért. Ő is megkapja a 40 mázsa tüzelőt s neki és négytagú családjának a kökényösi bányászházak egyikének kétszobás, fürdőszobás lakása nyújt kényelmes otthont. A lakás havi bére alig 10 forint. Gyermekai a Kökényösi nemrég megnyitott új általános iskolába járnak. De a tanulásban apjuk sem akar elmaradni: rövidesen hallgatója lesz a Komlón megnyitott aknász-iskolának. /MTI/

A veszprémi megyei mozgóképszínházak dolgozói jó tömegkapcsolataikkal növelik a mozik látogatottságát

i Vid Hbj/Fa/Mk FT Ie plusz 3

A veszprémi megyei mozik látogatottsága az utóbbi hónapokban jelentősen megnőtt. A jó eredményhez nagyban hozzájárultak a mozik dolgozói, akik a műszaki színvonal emelése mellett szoros kapcsolatot tartottak fenn a mozi látogatóival, az üzemekkel, vállalatokkal, tömegszervezetekkel. Rendszeresen tájékoztatták őket a műsorra kerülő filmekről, munkahelyükön is felkeresték a dolgozókat.

Pápán a Petőfi filmszínház dolgozói rendszeres üzemi látogatásokkal elérték, hogy a Pápai Textil és a Dunántúli Textil filmpropagandistái párosversenyben vetélkednek a magasabb szervezési eredményekért. Ajkán a Kossuth filmszínház eredményeit az üveggyári filmpropagandisták segítik elő, Ajkacsingervölgyben az MNDSZ asszonyok munkálkodnak ezen a téren jó eredménnyel.

A veszprémi megyei MOKÉP kirendeltség és a mozik dolgozóinak jó munkája megmutatkozik abban is, hogy a badacsonytomaji keskenyfilmű mozit január 1.-re ugynevezett normálfilmű mozivá alakították át. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1952. január 12.

12 óra 30 perc

Téli gépjavítási versenyre hívják egymást a gépállomások

ö Vid Bb/Jné/Mk Mi Kő Ie plusz 2

A gépek gondos, jóminőségű javításával készülnek a téli hónapokban az évi tervek teljesítésére a gépállomások. A nádudvari gépállomás évi talajmunkatervét 122 százalékra teljesítette. Ezt a jó eredményt úgy érték el, hogy gépeiket gondosan kijavították, gépállás miatt kevés volt a munkaidőkiesés. A gépjavítási munkákra most párosversenyre hívták a püspökladányi gépállomást. A nádudvariak vállalták, hogy az egy gépre előirányzott 222 óra javítási időt 22 órával csökkentik és erőgépenként 50 forint értékű használt alkatrész felújításával továbbcsökkentik a javítási költségeket. A jobb minőségű munka érdekében ellenőrző brigádokat szerveztek.

Az ófehértói gépállomás dolgozói párosversenyre hívták a nyírmadai gépállomást. Versenyfelhívásukban vállalták, hogy február 24.-ig az összes erő- és munkagépeket kijavítják jó minőségű munkát végezve, hogy a tavaszi munkák során ne legyen gépkiesés. A gépjavítási költségeket az előirányzathoz viszonyítva tíz százalékkal csökkentik. A szerelők és az idősebb traktorosok vállalták, hogy a gépjavítási munkák idején megtanítják a jó munkamódszerekre a fiatal, gyengébb képzettségű traktorosokat. /MTI/

1148 leány és asszony tanul a traktorosképző iskolákon és tanfolyamokon

i Mi/Mk Mi Ie

a legutóbbi jelentés szerint. A bentlakásos iskolákon 941 nőt tanítanak meg a traktorok és mezőgazdasági gépek kezelésére és vezetésére, a gépállomásokon folyó tanfolyamokon 207 leány és asszony készül fel új hivatására.

Férfiak is nagyszámban: 4208-an jelentkeztek a gépállomásokon folyó tanfolyamokra, a technikai minimum elsajátítására. A jövőben a traktorosok túlnyomó része tisztag, akik megértették a minisztertanács határozat jelentőségét s a termelészövetkezeti és gépállomási dolgozók tanácskozása felhívásának szellemében mint tisztag traktorosok erősítik majd a mezőgazdaság szocialista átalakításáért folyó harcot. /MTI/

L

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 20. kiadás

1952. január 12.

13 óra 05 perc

Időjárásjelentés

& Mk/Mk Ie

A Meteorológiai Intézet jelenti január 12.-én, szombaton délben 12 órakor:

A hőmérséklet csökken

Európa időjárását továbbra is az Atlanti-óceán felől több hullámban érkező légtömegek teszik változékonyá, csapadékosná. A sarkvidék felől érkező hideg légtömeg elérte a Fagy-öer-szigeteket s ennek következtében itt 0 fokra hűlt le a levegő. Hazánkban pénteken több felé hullott csapadék, mennyisége általában 1-4 mm, de Miskolc és Vásárosnaményban 8, Bódvaszilason pedig 7 mm esett. Az északi megyék kivételével a hőmérséklet általában 5-8 fokig emelkedett. Az éjszakai folyamán Szentgotthárdon mínusz 2, Egerben és Miskolcon mínusz 1 fokkal fagyok voltak, másutt azonban mindenütt fagypont felett maradt a hőmérséklet.

Budapeston pénteken a hőmérséklet napi középértéke 4.2 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 19.6 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sok évi átlag.

Budapeston szombaton 12 órakor a hőmérséklet 5 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 745 mm, mérsékoltan emelkedő irányzatú.

Várható időjárás vasárnap estig: Erősen felhős idő, ma még több felé, holnap azonban már kevesebb helyen eső, havas eső, esőtlog havazás. Mérsékelt, időnként élénkebb délnyugati, nyugati szél. A hőmérséklet csökken. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére. Vasárnap reggel 0-3, délben 3-6 fok között. /MTI/

A Meteorológiai Intézet jelentése a fűtés alapjául szolgáló napi középhőmérsékletéről

& Mk Ie

Január 13-án, vasárnap a várható napi középhőmérséklet az egész ország területén 4 C fok alatt lesz. /MTI/



M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1952. január 12.

13 óra 40 perc

A gépállomások teljesítménye az idén mintegy 38 százalékkal meghaladja a múltévit

i D/PE/Mk FT Vár 4

Mezőgazdaságunk hatalmas léptekkel fejlődik tovább az ötéves terv harmadik esztendejében. 1952-ben az összes beruházások 13 százalékát fordítjuk a mezőgazdaság fejlesztésére s a földművelésügyi minisztérium 1952. évi állami költségvetése több mint 100 százalékkal nagyobb az 1951 évi keretnél. A gépállomásokat korszerű traktorokkal, különféle mezőgazdasági gépekkel és eszközökkel erősítik meg, s mindezek eredményeként, valamint a gépek jobb kihasználásával a gépállomások teljesítménye 1952-ben mintegy 38 százalékkal haladja meg az elmúlt évit. Az idén már 80.000 katasztrális holdon termelünk gyapotot, hatalmas méretekben fejlesztjük a rizstermelést is, s az öntözéses gazdálkodás területét 55 százalékkal emelik.

Allattenyésztésünk fejlesztését szolgálja az apaállatok számának 18.600-ról 21.300-ra való emelése. Az elmúlt évinek kétszeresét irányozza elő az 1952-es költségvetés a különböző védőoltás akciókra és az elmúlt évihez képest 12.3 millió forinttal többet irányoz elő a növénykártevők elleni védekezésre is.

Több mint 55 millió forintot fordít a költségvetés a különböző mezőgazdasági kutatóintézetekben és a kísérleti gazdaságokban folyó kutatási munkálatokra és jelentősen emelkedik a kísérleti gazdaságok területe is: az 1951 évi 20.000 katasztrális holdról 45.000 katasztrális holdra. /MTI/

A Rudas-fürdő

k Főv Tan Kj/M/Mk FT Io

uszodája, gőz- és kádfürdője - az építési munkák miatt - január 15-től január 18.-ig zárva lesz. /MTI/

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 22. kiadás

• 1952. január 12.

13 óra 55 perc

Balogh László, a karcagi gépállomás főgépészenek felhívása a gépállomások főgépészeihez

AMG § M k I e

"Jelenleg a gépállomások javítóműhelyeiben a traktorok és munkagépek ezrei várják a gyors és jóminőségű javítást. A téli gépjavítás a legfelelősségteljesebb munka, ennek sikerétől függ nagyrészt az egész mezőgazdaság terméshozamának emelése. A gépállomási javító munkálatokat műszakilag a gépállomások főgépészei irányítják, az ő munkájuktól tehát döntő mértékben függ a javítások gyors és emellett jó minőségben való elvégzése. Igen komoly feladata a főgépészeknek ebben az időszakban a dolgozók szakmai nevelése is, annak érdekében, hogy az ország valamennyi gépállomása határidőre, 1952 évi február 28.-ra befejezze az erő- és a munkagépek javítását, - írja a többi közt. -

- Deák János, a MAVÁG művezetőjének példájára felhívással fordulok valamennyi gépállomás főgépészéhez, hogy az alábbiak végrehajtásával fokozottabban járuljanak hozzá a téli gépjavítások eredményes elvégzéséhez.

Én vállalom azt, hogy:

1./ A gépjavítások ideje alatt harcolni fogok a fegyelmezetlenség, későnjárók, lógósok és a munkafegyelem lazítói ellen úgy, hogy a brigádok beosztását elkészítem, az egyéni munkalapokat részletesen vezetem, a brigád munkájáért a brigádvezető ~~ket~~ veszem felelőssé, akik jelenléti ívet iratnak alá és ezt a munka megkezdése előtt 10 perccel bemutatják nekem.

Ebben a munkában támaszkodom a gépállomás öntudatos dolgozóira. Azokkal szemben, akik a társadalmi tulajdont rongálják, vagy elviszik, a leghigorubb eljárást fogjuk indítani.

2./ Biztosítani fogom a munkaidő teljes kihasználását, a munkát az egyéni munkalapok alapján, a körzeti szerelőkkel, a brigádvezetőkkel, a minőségi ellenőrökkel naponként értékelem és a másnapra való munkát beosztom. A gépek hibátlan kijavítását úgy biztosítom, hogy a gépjavítást állandóan ellenőriztetem a minőségi ellenőrök útján és én magam is ellenőrzöm. A kijavított gépeket minőségileg, jegyzőkönyv alapján veszem át a gépjavító brigádtól.

3./ Vállalom a műszaki feltételek biztosítását.

Biztosítom a gépjavításhoz szükséges szerszámot és alkatrészt úgy, hogy a hibafelvétel után a megfelelő alkatrészt és szerszámot a traktorjavító brigád tagjainak teljes egészében biztosítom.

Az elkopott, de még megjavítható alkatrészeket újból átdolgozzuk, kijavítjuk és újrafelhasználjuk. Ezzel elősegítjük az új alkatrészek felhasználásának nagymérvű csökkentését. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás

1952. január 12.

14 óra 25 perc

/Balogh László,.....folyt./ AM<sup>G</sup> § Mk 1e

A beütemezést úgy biztosítom, hogy az alkatrészek kijavítása ne hátráltassa a traktorok vagy munkagépek összeszerelését.

A gépek javítását naponta ellenőrzöm és az eredményeket grafikonokon szemléltetően fogom kimutatni és ez hozzá fog segíteni ahhoz, hogy a javítási verseny jobban kiszélesedjen a javító brigádok között.

4./ A téli szakmai oktatásokat úgy irányítom, hogy a traktoristák a szakmai ismereteket alaposan elsajátítsák. Ennek érdekében foglalkozom a szakmai tanfolyamok vezetőivel, értékeljük a hallgatók eredményeit és ennek alapján biztosítom, hogy a traktorosok képzettségüknek megfelelő típusu traktorokra kerüljenek és az egész termelési idő alatt egy erőgépen dolgozzanak.

Igy traktoristáink gépein kevesebb lesz a géprongálás és törés, megjavul a munkához való viszony és javulás lesz a munkafegyelem terén is.

Meg vagyok győződve arról, hogy vállalásom valamennyi főgépésznél helyeslésre talál s ezt a vállalásomat az üzemi pártszervezet segítségével végre is fogom hajtani". /MTI/

A közlekedésügyi minisztérium vasuti főosztálya közli:

k KÖM Ta/Hm/Mk Vár  
hogy január 13.-án 0 órától a MAV és a Győr-Sopron-Ebenfurti vasut vonalain menetrendmódosítás lép életbe. A változásokról felvilágosítást a vasutállomások adnak. /MTI/

Fogadás a lengyel követségen a "Halka" bemutatója alkalmából

& KÜM Hm/Mk FT K

Henryk Minc rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, a Lengyel Köztársaság budapesti követe Moniuszko "Halka" című operájának bemutatása alkalmából fogadást adott. A fogadáson megjelent a magyar politikai, kulturális és zenei élet számos vezető személyisége. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1952. január 12.,

15 óra 30 perc

Gombos István, a faipar legjobb marósa 25 nappal előbb fejezi be első negyedévi tervét

1 gyr/Hm/Mk Kné Hk Vár 4

A budapesti Irodabutorgyárban dolgozik Gombos István, a faipar legjobb marósa. Azelőtt átlagban 180 százalékot ért el, ebben a hónapban egy újítás segítségével már 210 százalékra emelte teljes ítményét. Újfajta marókést alkalmazott, amellyel egyszerre több műveletet végezhet. Vállalta, hogy első negyedévi tervét 25 nappal előbb fejezi be. A szakma legjobb marósa csatlakozott a Röder-mozgalomhoz is. Két védence, akik nemrég még normájukat sem teljesítették, ma már 110, illetve 140 százalékot érnek el.

Itt dolgozik Molnár Pálné, a szakma egyik legjobb fényezője is. Molnárné azelőtt átlag 190 százalékot teljesített, most már 220 százaléknál tart. Ő is új munkamódszert alkalmazott: munkapadján az eddigi 20 darab helyett 30 darabot munkál meg. Molnár Pálné a közelmúltban négy társának adta át munkamódszerét, akiknek 100 százalékon aluli teljesítménye 140-150 százalékra emelkedett. Ő azt vállalta, hogy egy hónappal előbb fejezi be első negyedévi tervét.

A két kiváló dolgozó munkalendülete magával ragadta a Budapesti Irodabutorgyár valamennyi munkását: az üzem naponta 15 százalékkal túlteljesíti tervét. /MTI/

Itélet munkafegyelemsértő bányászok: ellen

t Bo/Jné/Mk FT Gp

/MTI/ A tatai járásbírósa büntető tanácsa pénteken délután négy notórius munkakerülő bányász bünperét tárgyalta Oroszlányban, akiket a munkafegyelmet súlyosan sértő magatartásuk miatt a tervgazdálkodás büntetőjogi védelméről szóló törvény alapján állították bíróság elé. A tárgyaláson a helybeli bányászokon kívül nagyszámmal vettek részt a megye más bányáinak és üzemének dolgozói is, hogy a per tárgyalásán okulva újabb lendülettel harcoljanak a munkafegyelmelet megszüntetéséért, a munkakerülést, a lógást, a fegyelmetlenséget megvetéssel sújtó, azt megbélyegző szellem kialakításáért.

A vádlottak: Wilosek Gottfried vajújár, Németh Lajos szállító csillás, Farkas Pálesapatesillás és Csonka István szállító csillás súlyosan fegyelmezetlen, munkakerülő magatartást tanúsítva ismételtén igazolatlanul elmaradtak munkahelyükről, bomlasztották a munkafegyelmet s akadályozták a szénmedence termelési tervének teljesítését.

/folyt.köv./

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1952. január 12.

15 óra 30 perc

/Itélet munkafegyelemsértő...l.folyt./ t Bó/Jné/Mk FT Gp

Wilosek Gottfried saját beismerése szerint is tudatában volt annak, hogy önkényes munkakerülésével gátolta a termelési tervek teljesítését. Annak ellenére, hogy mulasztásai miatt többször részeseült figyelmeztetésben és megrovásban, nem változtatott fegyelmezetlen magatartásán. Mint volt nyilas pártszolgálatos, tudatos romboló munkával akadályozta a terv teljesítését.

Németh Lajost népi demokráciánk gondoskodása révén 1951-ben vájáriskolára külték, hogy tudását és szakképzettségét fejleszthesse. Ezt a gondoskodást úgy "hálálta meg", - hogy már az iskolán fegyelmezetlen magatartást tanusított, amiért onnan ki is zárták. A bányába visszakerülve tovább folytatta fegyelmezetlen magatartását s a múlt év utolsó három hónapjában 25 műszakot mulasztott igazolatlanul. Amikor dolgozott, akkor sem volt köszönet munkájában, ahol ő dolgozott, mindig kiborultak a csillék s hanyagsága következtében a csapatoknál üres-csillehiány volt. Nem változtatott magatartásán akkor sem, amikor fegyelmezetlensége miatt pénzbírsággal sújtották.

Farkas Pál beismerte, hogy maga is hibás abban, hogy az akna nem tudta multévi tervét teljesíteni. 32 műszakot mulasztott igazolatlanul, nem szivlelte meg a többszöri figyelmeztetést, valamint azt sem, hogy kétizben, legutóbb decemberben 50 forint pénzbírsággal sújtották fegyelmezetlensége miatt - januárban ismét kinaradozott.

Csonka Istvánt már elozó munkahelyéről is műszakmulasztásai miatt távolították el. Új munkahelyén folytatta a lógást, szinlelt betegségre hivatkozva. Orvoshoz azonban nem ment, hanem szállásán hegyélt. Egyodül decemberben nyolc műszakból hiányzott s akkor sem változtatott magatartásán, amikor kétizben fegyelmi uton is megbüntették.

A vádlottak kihallgatása és a bizonyítási eljárás során a vádhatóság állításai kivétel nélkül igazolást nyerte s a tanuvalloások során újabb részletek kerültek felszinre a vádlottak káros tovékonyságével kapcsolatban.

Kiderült például, hogy amig a becsületes bányászok erojük megfeszítésével dolgoztak köteleességük, tervük teljesítésén, Wilosek Gottfriedot többször látták kosmában<sup>a</sup> műszak helyett. Amig az ország távolabbi vidékeiről Oroszlányba jött bányászok családlátogatásukról a részükre biztosított külön szabadság igénybevétele nélkül is pontosan visszaérkeztek, addig Wilosek sokkal közelebbi helyre, utazva, a külön szabadságot is igénybe vette s ennek ellenére mindig pontatlanul, megkésve érkezett vissza Oroszlányba. /folyt.köv./

H T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1952. január 12.

45 óra 50 perc

/Itélet munkafegyelemsértő...2.folyt./ t B c/Jné/Mk FT Gp

Ellenséges kijelentéseket tett a bányászok ellátásával kapcsolatban, jóllehet maga nem is vett részt a konyhai étkeztetésben s így nem is ismerhette azt.

Farkas Pál és Csonka István vádlottak könnyelmi életmódot folytattak s gyakran az ivás, kocsmázás volt az oka igazolatlan kimaradásuknak. Farkas Pál rendszeresen kártyázott, egy alkalommal fizetését is elkártyázta s ezért ruháját 200 forintért elzálogosította.

Németh Lajos mulasztásai alatt otthon hanyélt s ponyvaregényeket, cowboy-történeteket olvasott. Ezeknek hatása megmutatkozott abban is, hogy munkahelyén a munkát megtagadta s fegyelmezetlen magatartásával nagy kiesést idézett elő aznap a termelésben.

A vád- és védőbeszéd elhangzása után a bíróság kihirdette ítéletét:

A vádlottakat a tervgazdálkodás büntetőjogi védelméről szóló törvénybe ütköző bűntettben mondotta ki bűnösnek. Ezért Wilcsék Gottfriedot főbüntetésül hat hónapi börtönre ítélte, mellékbüntetésül pedig 5 évi időtartamra eltiltotta a közügyek intézésétől. Németh Lajos vádlottat 5, Farkas Pál vádlottat 4, Csonka István vádlottat 6 hónapi, jelenlegi munkahelyükön teljesítendő javító-nevelő munkára ítélte s elrendelte illetményeiknek 25 százalékkal való csökkentését büntetésük időtartamára. Az ítélet kimondja: amennyiben a javító-nevelő munkára ítélt vádlottak munkahelyükön továbbra is fegyelmezetlen magatartást tanúsítanak, munkájukat hanyagul végzik, vagy indokolatlanul műszakot mulasztanak, úgy a büntetésükből hátralévő részt börtönbüntetésre változtatják át. Az ítélet jogerős.

xxx

Vid Mk Gp

Az ormospusztai bányászok az utóbbi napokban tartott röp-gyűléseiken erőlyesen szembeszálltak a notorius műszakmulasztókkal, akik miatt a múlt esztendőben Ormospuszta körülbelül 2.000 vagon szennel kevesebbet adott népgazdaságunknak. A bányászok maguk követelték, vonják felelősségre a műszakmulasztókat, a fegyelmezetleneket, a notorius elmaradozókat, a termelés gátlóit. Így került a dolgozó nép bírósága elé két ormospusztai új bányász, egy ikük tornabarakonyi kulák fia, másikuk: porkupai napszámos.

Az edelényi járásbeli kis bányászfalu, Izsófalva kulturháza nagytermében többszáz bányász szorongott.

/folyt.köv./

Q

/Ítélet munkafegyelemsértő...3.folyt./ Vid Mk Gp

A bírói asztalnál az elnökö edelényi járásbírói elnök: Szenttornyai János mellett élenjáró bányász dolgozók, mint a büntető tanács ülnökei foglalnak helyet. Egyikük Loy Arpád alberttelepi sztahanovista vágár, az 700 csillás mozgalom elindítója, a másik K. Nagy János alberttelepi aknász.

A személyi adatok felvétele után Lipták János miskolci állam-ügyész vádat emelt Krajnyák András ormospusztai csillás, tornabarakonyi lakos ellen, mert az ormospusztai bányából, ahol mint csillás dolgozott, 1951 októberében egy, novemberében három, decemberében hét műszakot igazolatlanul mulasztott. Ezt megelőzőleg 1951 szeptember 18.-án önként kilépett régi munkahelyéről, ahol júliusban kilenc, augusztusban pedig öt műszakot mulasztott. Műszakmulasztásai alatt a vele közös háztartásban élő kulák apósa és saját, összesen 28.5 hold földjét művelte.

A másik vádlott, Tóth István, 26 éves perkupai lakos, igazolatlan műszakmulasztásai során kőművesmunkát vállalt. Jelenleg beteg-állományban van - mondja végül a vádirat - állítólagos kézsérülés miatt, de a betegellenőrzés során nem találták otthon, mert kulákok sorszámaikat szállította Perkupáról Miskolcra.

Krajnyák András vallomásaiban elismerte, hogy tudatában volt cselekményei súlyosságának és szándékosan megkárosította a népgazdaságot.

Tóth István a másik vádlott a védő kérdésre válaszolva kijelentette: töredelmesen megbánja cselekedetét s ígéretet tesz, hogy jövőben munkáját becsületesen elvégzi, munkahelyéről távol nem marad.

A vádlottak kihallgatása után öt tanút hallgattak ki. Bíró Agoston főaknász, Krajnyák munkavezetője állította, hogy az ő aknájában körülbelül 10 százalékkal több szenet termelhettek volna a múlt esztendőben, ha nincsenek igazolatlan műszakmulasztások.

- Amióta a legutóbbi napokban az öntudatos bányász dolgozók keményen szembeszálltak a fegyelem-lazítókkal - fűzte hozzá a főaknász - a termelés ugrásszerűen emelkedik. Kedden például egyetlen műszakmulasztó sem volt s október 8 vagon szénnel többet termeltünk az előirtnál. Csütörtökön pedig ... , 10 vagonnal magasabb volt

Mihalik Béla, az ormospusztai II-es akna főaknásza a műszaknapló feljegyzéseiből Tóth István műszakmulasztásait sorolta fel. Elmondotta, hogy a távolmaradók miatt nagy gond volt a csapat létszámanak biztosítása.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1952. január 12.

16 óra 10 perc

/Itélet munkafegyelemsértő...4.folyt./ Vid Mk Gp

Lipták János államügyész vádbeszéde, a védőbeszédék és a vádlottakat illető utolsó szó után a járásbíró bíróság bűnösnek mondta ki mindkét vádlottat a tervgazdálkodás büntetőjogi védelméről szóló törvényerejű rendeletbe ütköző büntetvényben és ezért Krajnyák András elsőrendű vádlottat hathónapi börtönre, mint főbüntetésre, ezenfelül ezer forint pénzbüntetésre, valamint a közügyektől háromévre való eltiltásra, mint mellékbüntetésre ítélte. A bíróság Tóth István másodrendű vádlottat hathónapi javítónevelő munkára ítélte azzal, hogy köteles ezalatt az idő alatt 25 százalékos munkabércsökkentés mellett az ormospusztai bányában eddigi munkakörében továbbdolgozni.

Az ítélet jogerős. /MTI/

A Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége

k MKISz & He/Mk M FT K

április első felében Tavaszi Tárlatot rendez a Műcsarnokban. A kiállításra szánt műveket március 27, 28, és 29.-én kell a Műcsarnokba /Hősök-tere/ beküldeni. A tárlaton festmény, szobor, kis-plasztika és művészi grafika szerepel. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1952. január 12.

16 óra 10 perc

/Itélet munkafegyelemsértő...4.folyt./ Vid Mk Gp

Lipták János államügyész vádbeszéde, a védőbeszédék és a vádlottakat illető utolsó szó után a járásbiróság bűnösnek mondotta ki mindkét vádlottat a tervgazdálkodás büntetőjogi védelméről szóló törvényerejű rendeletbe ütköző büntetvényben és ezért Krajnyák András elsőrendű vádlottat hathónapi börtönre, mint főbüntetésre, ezenfelül ezer forint pénzbüntetésre, valamint a közügyektől háromévre való eltiltásra, mint mellékbüntetésre ítélte. A bíróság Tóth István másodrendű vádlottat hathónapi javítónevelő munkára ítélte azzal, hogy köteles ezalatt az idő alatt 25 százalékos munkabércsökkentés mellett az orospusztai bányában eddigi munkakörében továbbdolgozni.

Az ítélet jogerős. /MTI/

A Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége

k MKISz & He/Mk M FT K

április első felében Tavaszi Tárlatot rendez a Műcsarnokban. A kiállításra szánt műveket március 27, 28, és 29.-én kell a Műcsarnokba /Hősök-tere/ beküldeni. A tárlaton festmény, szobor, kis-plasztika és művészi grafika szerepel. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1952. január 12.

16 óra 15 peró

A begyűjtési versenyben győztes loo dolgozó paraszt két hétig a szabadsághegyi "Vörös Csillag"-ban üdül

k BgyM KE/Mk U K

A begyűjtési verseny győztesei között november 7.-én 3 millió forint értékű jutalmat osztottak ki. A begyűjtésben legjobb loo dolgozó paraszt jutalomként 2 heti üdültetést és 400 forintos takarékbetétkönyvet kapott. A loo legjobb dolgozó paraszt névsorát a megyei tanácsok értékelése alapján állították össze.

Az élenjáró dolgozó parasztok január 14.-től két hétig a szabadsághegyi "Vörös Csillag" üdülőben pihennek.

A dolgozó parasztok látogatást tesznek az üzemekben, találkoznak az ipar élenjáró dolgozóival, színház- és mozilátogatások szerepelnek programjukon. /MTI/

A szerkesztőségek figyelmébe!

U/Mk K

A kéthetes üdültetésben részesülő dolgozó parasztok névsora a begyűjtési minisztérium tájékoztatási osztályán rendelkezésre áll.

A begyűjtési minisztérium jelentése a begyűjtési verseny állásáról

k BgyM KE/Mk U K

Az évi begyűjtési tervek mielőbbi teljesítéséért folyó verseny eredményeképpen tovább emelkedett a begyűjtés üteme. A tanácsok most újra átvizsgálják és naprakész állapotba hozzák a nyilvántartásokat. A hátralékosokat, akik a felszólítás ellenére sem tesznek eleget beadási kötelezettségüknek, szigorúan elszámoltatják és az 5, illetve 10 százalékos felemelésen kívül kártérítéssel is sújtják. Több megyében azonban, mint Szolnok, Csongrád, Somogy és Zala megyében, a nyilvántartásokkal kapcsolatos munkákat nem kötik eléggé össze a begyűjtéssel és ezért a begyűjtési tervek - különösen az élőállat, baromfi, tojás és tej - teljesítésénél visszaesés mutatkozik. Ezt a hiányosságot a tanácsoknak sürgősen fel kell számolniuk és a hátralékok behajtása mellett szorgalmazniuk kell az 1952 évi beadási kötelezettség teljesítését.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1952. január 12.

10 óra 20 perc

/A begyűjtési minisztérium jelentése...1.folyt./ k BgyM/KE/Mk U K

A gabonabegyűjtési verseny rangsora:

1. Békés, 2. Szolnok, 3. Hajdu, 4. Csongrád, 5. Pest, 6. Bács-Kiskun,
7. Baranya, 8. Heves, 9. Borsod, 10. Nógrád, 11. Tolna, 12. Zala,
13. Fejér, 14. Vas, 15. Szabolcs, 16. Győr, 17. Veszprém, 18. Komárom,
19. Somogy.

A kukoricabegyűjtésben változatlanul Békés megye tartja az első helyet. Az elmúlt héten azonban Baranya, Pest, Veszprém, és Hajdu megye nagyobb eredményt ért el a kukoricabegyűjtésben. Ha a tanácsok ezekben a megyékben továbbjavítják a begyűjtés munkáját, rövidesen 100 százalékra teljesíthetik évi tervüket és így megkaphatják a szabadpiaci értékesítés jogát.

A kukoricabegyűjtés rangsora:

1. Békés, 2. Baranya, 3. Fejér, 4. Pest, 5. Veszprém, 6. Vas, 7. Hajdu,
8. Somogy, 9. Tolna, 10. Csongrád, 11. Bács-Kiskun, 12. Heves, 13. Szabolcs,
14. Komárom, 15. Zala, 16. Győr, 17. Borsod, 18. Szolnok,
19. Nógrád.

A hizottsértés és a vágómarha tervteljesítésnél a decemberi eredményekhez viszonyítva visszaesés mutatkozik. Feltűnő a visszaesés hizottsértésben Pest, Szolnok és Vas megyében. Vágómarhabegyűjtésnél Pest, Nógrád, Csongrád és Szolnok megye állnak az utolsó helyen. Ezekben a megyékben a tanácsok a nyilvántartások rendbehozatalát végzik csak és elhanyagolják a begyűjtés teljesítésének szorgalmazását. A tanácsoknak sürgősen meg kell állapítani, hogy kik a hátralékosok és ezeknél a termelőknél meg kell követelni az állatteljesítési kötelezettség pontos teljesítését.

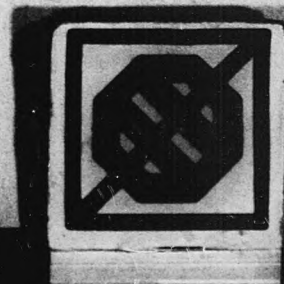
A hizottsértés begyűjtés havi tervét január 10.-ig a következőképpen teljesítették:

1. Heves, 2. Komárom, 3. Szabolcs, 4. Hajdu, 5. Csongrád, 6. Békés,
7. Tolna, 8. Fejér, 9. Baranya, 10. Bács-Kiskun, 11. Borsod, 12. Somogy,
13. Nógrád, 14. Pest, 15. Szolnok, 16. Veszprém, 17. Zala,
18. Győr, 19. Vas.

A vágómarhabegyűjtés havi tervét január 10.-ig a következőképpen teljesítették:

1. Veszprém, 2. Győr, 3. Zala, 4. Somogy, 5. Komárom, 6. Vas, 7. Borsod,
8. Tolna, 9. Fejér, 10. Baranya, 11. Bács-Kiskun, 12. Hajdu,
13. Békés, 14. Szabolcs, 15. Heves, 16. Szolnok, 17. Csongrád, 18. Nógrád,
19. Pest.

/folyt.köv./



MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1952. január 12.

16 óra 20 perc

/A begyűjtési minisztérium jelentése...2.folyt./ k BgyM KL/M: U K

Az elmúlt héten a baromfibegyűjtésben Szolnok megye továbbra is tartja az első helyet. Jó eredményt értek el a baromfibegyűjtés terén Csongrád, Vas, Békés és Zala megyék. Visszaesett azonban a baromfibegyűjtés útjára Bács-Kiskun, Borsod, Fejér és Szabolcs megyékben.

A tojásbegyűjtésben az elmúlt héten szivós munkával Baranya megye tört az első helyre. Jó eredményt értek el Vas, Békés, Zala, és Heves megyében is. Nem kielégítő azonban a tojásbegyűjtés Szolnok, Borsod, Fejér és Szabolcs megyékben. A tanácsok a hátralékosokkal szemben szigorúan lépjenek fel, hogy a községek baromfi és tojásbegyűjtési tervük<sup>ük</sup>et mielőbb teljesítsék és mindenütt kezdjék meg az 1952 évi baromfi és tojásbeadási kötelezettség teljesítését.

A tejbegyűjtésben az elmúlt héten Bács-Kiskun, Szolnok, Pest és Vas megyék érték el a legjobb eredményt. Hátralékosok a januári tejbeadási tervek teljesítésében Szabolcs és Borsod megyék. A tanácsok hívják fel a termelők figyelmét, hogy a tejbeadást naponta pontosan teljesítsék, mert a hátralékosok senkinek sem engedik el és még kártérítéssel is sújtják a hátralékosokat.

A levágott sertések után kötelező zsirbeadás teljesítésében Pest, Békés, Somogy és Zala megyék járnak az élen. Lemaradtak a kötelező zsirbeadás teljesítésében Bács-Kiskun, Heves, Nógrád és Szolnok megyék. A tanácsoknak fokozottabb figyelmet kell fordítaniuk a zsirbegyűjtésre. Amennyiben a termelők három napon belül nem teljesítik a zsirbeadási kötelezettségüket, a feljelentést ellenük a bíróságnál meg kell tenni. A zsirbegyűjtő vállalatoknak és földművelőszövetkezeteknek is meg kell javítaniuk munkájukat. A vételi jegyeket a földművelőszövetkezetek pontosan töltsék ki és késedelem nélkül küldjék meg a tanácsoknak. A vállalatoknak és a földművelőszövetkezeteknek nagyobb gondot kell fordítaniuk a zsir tárolására, biztosítani kell a szükséges edényeket és szállítóeszközöket, hogy a begyűjtött zsir időben és tiszta állapotban kerüljön a kijelölt raktárakba. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32.kiadás

1952. január 12.

10 óra 35 perc

Az 1951 év gazdasági munkájának tanulságai és ezek felhasználása az 1952 évi népgazdasági terv sikeres teljesítése érdekében - Gerő Ernő beszéde az országos aktiva-értekezleten

§ Mk Gp

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége szombaton, január 12.-én országos aktivaértekezletre hívott össze pártfunkcionáriusokat, állami, gazdasági szervek és vállalatok vezetőit. Az értekezlet résztvevői melegen ünnepelték a megjelent Rákosi Mátyást és a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának többi tagját. Az értekezleten Gerő Ernő mondott beszámolót "Az 1951 év gazdasági munkájának tanulságai és ezek felhasználása az 1952 évi népgazdasági terv sikeres teljesítése érdekében" - címmel.

Hidas István nyitotta meg az értekezletet, majd átadta a szót Gerő Ernőnek.

- 1951-es népgazdasági tervünket - kezdte beszédét - néhány nappal ezelőtt befejezték. Az 1951-es év, pártunk II. Kongresszusának éve, öt éves népgazdasági tervünk második éve volt. Ebben az évben népgazdaságunkat már felemelt öt éves tervünk szerint építettük.

Pártunk II. Kongresszusa határozatában megállapította, hogy "az öt éves terv első évében népgazdaságunk rejtett tartalékainak feltárása, a szocialista munkaverseny, az ujitó- és sztahanov-mozgalom kibontakozása, dolgozó népünk odaadó munkája, a Szovjetunió támogatása révén jelentékenyen nagyobb feladatokat sikerült megoldanunk, mint amelyeket az öt éves terv alapján 1950-re eredetileg kitűztünk". Ebből kiindulva jelölte meg pártunk II. Kongresszusa az öt éves terv új, megnövelt feladatait és szabta meg a tennivalókat nemcsak 1951-re, hanem a további évekre is.

Az 1951. évben elért eredmények, népgazdasági tervünk sikeres megvalósítása teljes mértékben igazolja pártunk II. Kongresszusának irányvonalát. Bizonyítja a kongresszus által meghatározott feladatok helyességét. Megmutatja, mennyire előrelátó volt pártunk legfőbb vezetőszerve, amikor az első év tapasztalata alapján igen jelentős mértékben felemelte öt éves tervünk célkitűzéseit.

/folyt.köv./

9

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1952. január 12.

16 óra 45 perc

/Gerő Ernő beszéde...1.folyt./ § Mk Gp

Elytársak! 1951-ben gyárunk teljes termelési tervét 103.4 százalékra teljesítette, vagyis a gyárban a felemelt termelési tervet nemcsak teljesítettük, hanem jelentősen túlteljesítettük. /Nagy taps/ Teljes termelési tervét kivétel nélkül minden termelő minisztérium teljesítette. Egész gyárunk 1951-ben 30.1 százalékkal termelt többet, mint 1950-ben. Ezenkívül a nehézipar termelése 37.7 százalékkal, a könnyűiparé 26.9 százalékkal, az élelmiszeriparé 16.5 százalékkal emelkedett.

Egész fejlődésünkre jellemző nehéziparunk termelésének alakulása. Nehéziparunk nemcsak abszolút értékben növekedett igen jelentős mértékben, hanem meggyorsult évről-évre nehéziparunk növekedésének üteme is. Így 1949-ben a nehézipar termelésének növekedése az előző évhez képest 33.7 százalék volt, 1950-ben 1949-hez képest 35.8 százalék, 1951-ben pedig 1950-hez képest - amint már említettem - 37.7 százalék. Nehéziparunk termelése 1951-ben elérte az 1938. évi termelés 310.9 százalékát, vagyis nehéziparunk 1951-ben a háború előttinek jóval több, mint háromszorosát termelte!

Gyárunk termelékenysége 1951-ben 14.5 százalékkal haladta meg az 1950. évi termelékenységet, nehéziparunkban pedig a termelékenység 17.7 százalékkal volt magasabb, mint 1950-ben. Ha gyárunkban a termelékenységet 1938-ban 100-nak vesszük, akkor 1951-ben a termelékenység gyárunkban 150.6 volt. Vagyis az elmúlt évben gyárunkban a termelékenység a háború előttinek több, mint másfélszeresére emelkedett. Elytársak! Hogy ennek mekkora jelentősége van, azt akkor tudjuk megállapítani, ha figyelembe vesszük Leninnek, Sztálinnak azt az ismeretes tételét, hogy a szocializmus - mint új rendszer - valamely országban akkor szilárdul meg, ha a kapitalizmusnál magasabb termelékenységet

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI ÉRTEK

B 34. kiadás 1952. január 12.

16 óra 15 perc

/Gerő Úrnő beszéde. . . 2.folyt./ § FE

valósít meg.

Teljesítettük és túlteljesítettük 1951-ben a tervet a népgazdaság többi ágaiban is. Teljesítette termelési tervét a mezőgazdaság, szállítási tervét a közlekedés. Beruházásaink értéke az egész népgazdaságban az előzetes számítások szerint mintegy negyven százalékkal volt magasabb 1951-ben, mint 1950-ben.

Mindez, elvtársak, azt jelenti, hogy az 1951. évi felemelt, feszített termelési terv - amelyet a múlt év elején egyes úgynevezett "szakemberek" megvalósíthatatlanul magasnak tartottak - teljes mértékben realis volt.

Mindez azt jelenti, elvtársak, hogy munkásosztályunk, dolgozó parasztságunk, értelmiségünk, egész népünk - pártunk, Rákosi elvtárs vezetésével - becsületesen teljesítette hazafias kötelességét. Mindez azt bizonyítja, hogy népi demokratikus országunk építésében mindjobban egybeforr az egész dolgozó magyarság, szilárd egységbe forrnak népünk milliós tömegei.

Mindez azt jelenti, hogy a szocialista iparozás útján országunk újból nagy lépéssel jutott előre; hogy mezőgazdasági országból ipari országgá lettünk, mert nehéziparunk termelése több mint háromszorosa a háború előttinek; hogy megerősítettük szeretett hazánk védelmének alapjait; hogy megszüntettük országunkban a jegyrendszerrel és újabb hatalmas ösztönzést adtunk a szocialista építőmunkának!

Mindez - elvtársak! - összefoglalóan azt jelenti, hogy 1951-ben a szocializmus építésében, a béke magyarországi frontszakaszának megszilárdításában komoly győzelmet arattunk. /Nagy taps/

V  
/folyt. köv./

H T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1952. január 12.

16 óra 45 perc

Gerő Ernő beszéde.....3.folyt. Jné K

Jelentősen felemelt népgazdasági tervünk sikeres megvalósítását és telteljesítését köszönhetjük mindenekelőtt pártunk helyes irányvonalának s annak, hogy következetesen harcoltunk pártunk II. kongresszusa határozatainak végrehajtásáért.

Tervünk sikeres megvalósításában pártunk helyes politikai irányvonalak mellett szerepet játszott állami szerveink jó munkája és döntő szerepe volt abban, hogy pártszervezeteink és pártbizottságaink komolyan foglalkoztak a termelés kérdéseivel; megjavították a termelés pártellenőrzését, a terv megvalósítására mozgósították a dolgozók millióit, felkarolták a dolgozók helyes kezdeményezéseit, olyan kezdeményezéseket, mint Gazda Gézáé, Röder Béláé, Deák Jánosé, s e kezdeményezéseket és általában a szocialista munkaversenyt képesek voltak tömegmozgalommá fejleszteni. És bár ebből a munkából a szakszervezetek és DISZ-szervezetek is kivették részüket, ez a részvétel bizony aktívabb is lehetett volna.

1951. évi tervünk sikeres megvalósítását és telteljesítését köszönhetjük munkásosztályunk lelkes, odaadó munkájának s nem utolsósorban értelmiségünknek, különösen műszaki értelmiségünknek, amely a fizikai dolgozókkal szoros egységben nagymértékben előrevitette a termelőmunka jobb megszervezését. Az elért sikerben szerepe volt az anyagtakarékosságról szóló minisztortanási határozatnak is, mert szervezett takarékoság nélkül lehetetlen lett volna nemhogy telteljesíteni, de akárcsak telteljesíteni is az 1951. évi fogzított népgazdasági tervet. De persze az anyagtakarékosság terén 1951-ben még csupán az első lépéseket tettük meg s e tekintetben 1952-ben igen komoly további feladatok várnak ránk.

Jelentős segítséget nyújtott az 1951. évi terv sikeres befejezéséhez a párt és a minisztortanás december 1-i nagyjelentőségi határozata, mely egyben igen fontos biztosítéka az 1952. évi terv megvalósításának is.

A sikerben alapvető szerepe volt annak, hogy a várható és az évközben tapasztalt nehézségeket, hibákat, hiányosságokat, elmaradást nem kon-

/Folyt.köv./

L

Gerő Ernő beszéde.... 4.folyt./ Szb/K

Öztük el, hanem bátran feltártuk, hogy pártunk előre figyelmeztetett a várható nehézségekre, s megjelölte a nehézségek legyőzésének eszközeit, hogy amikor év közben úgy látta, hogy kezdünk elmaradni a terv teljesítésében, akkor idejében nyíltan felvetette a gazdasági vezetők előtt, pártbizottságaink, pártszervezeteink, munkásosztályunk előtt a hiányosságokat s ezek felszámolásának módját. Ezt a szerepet játszotta az 1951 augusztusában megtartott - a mai napig persze jóval szűkebbkörű - gazdasági vezetők aktív értekezlet, az országos kohászati tanácskozás, a múlt év novemberében megtartott tatabányai bányászati tanácskozás, amelyen Rákosi elvtárs is felszólalt és nagyfontosságú utmutatásokat adott; és Rákosi elvtárs figyelmeztetése a Központi Vezetőség legutóbbi novemberi ülésén.

A terv sikeres teljesítéséhez komoly segítséget nyújtott a sajtó és mindenekelőtt pártunk nagy központi lapja, a Szabad Nép.

A konkrét anyagi segítség mellett, amelyet a Szovjetuniótól kaptunk, 1951-ben minden eddiginél szervezettebb formát öltött a szovjet tapasztalatok átvétele s ez nem kis szerepet játszott tervünk sikeres megvalósításában. Az a felbecsülhetetlen értékű tapasztalat és tanulság azonban, amelyet az 1951-ben nagy számban a Szovjetunióba küldött delegációink hoztak magukkal a népgazdaság legkülönbözőbb területeiről, teljes mértékben még csak 1952-ben és az ezt követő években fogja kedvező hatását éreztetni népgazdaságunkban.

Nagy segítséget jelentett tervünk teljesítésében a mind szorosabbá váló gazdasági, műszaki és tudományos együttműködés nemcsak a Szovjetunióval, hanem az európai népi demokráciákkal, továbbá a Német Demokratikus Köztársasággal és a gazdasági együttműködés a nagy távolkeleti népi demokráciával, a Kínai Népköztársasággal, amellyel elsősorban 1951-ben bonyolítottunk jelentős árucserforgalmat.

Ugyanakkor azonban, elvtársak, amikor elégtétellel állapítjuk meg, hogy az 1951. évi feszített népgazdasági tervet nemcsak teljesítettük

/Folyt.köv./



B 37. kiadás 1952. január 12.

16 050p

/Garó Ernő bevezése.... 5. folyt./ § Te

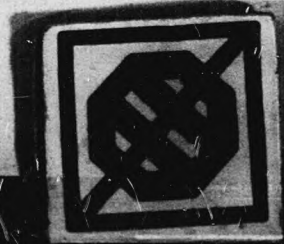
hanem telteljesítettük; amikor jogos büszkeséggel huzzuk alá, hogy ez munkásosztályunk, dolgozó parasztánk, népi demokráciánk komoly győzelme, nem feledkezhetünk meg ezekről a hiányosságokról sem, amelyek 1951. évi tervünk teljesítése során megmutatkoztak.

És amikor nemcsak ezt huzzuk alá, hogy 1951. évi feszített népgazdasági tervünk teljesítése és telteljesítése népi demokráciánk komoly győzelme, hanem éles reflektorfényvel rávilágítunk a munka közben felmerült hibákra és hiányosságokra is, akkor azzal sem törődünk, hogy az imperialista sajtó és rádió csahosai, szokásuk szerint, nyilván ismét öt éves tervünk "csődjéről" fognak üvöltöni. Hiszen ezt üvöltötték akkor is, mikor két év és öt hónap alatt telteljesítettük három éves tervünket. Ezt üvöltötték, amikor Pártunk II. Kongresszusa elhatározta az öt éves terv lényeges felemelését. Erről nyelveltek, amikor megszüntették a jegyrendszert, felszabadították a mezőgazdasági termékek forgalmát és árubeséget hoztunk létre az országban.

Mindaz, elvtársak, kétségtelenül csőd. De nem öt éves tervünk, nem népi demokráciánk csődje, hanem ellenségeink, a rávalmazók a hazudozók s a magyar nép árulóinak csődje, akik imperialista háborúra és népünk nehézségeire spekulálnak. Ugyanilyen csőd számukra öt éves tervünk második évének diadalmas megvalósítása is. Hadd csaholjanak, hadd ugassanak hát ezek az imperialista csahosok. A magyar nép a tényleges helyzetről a tények alapján ítél. Ilyen módon ítél fejlődésünkről, országunk felemelkedéséről, az imperialista, tito-fasista és egyéb csahosokról pedig azt tartja, hogy a "kutya usat, a karaván meg halad!" /taps/

Nézzük meg tehát, milyen főbb hiányosságok voltak 1951. évi gazdasági munkánkban?

Mindenek előtt a terv egészében való teljesítése és telteljesítése nem takarhatja el, hogy egyes területeken, bár ezeken is jelentős előrehaladást tettünk, elmaradtunk felemelt tervünk célkitűzéseinek képest. És erről annál kevésbé szabad megfeledkeznünk, mert az elmara - /folyt. köv./



MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1952 január 12

16 óra 50 perc

Gerő Ernő beszéde...6folyt./ § tot

dás részben nem akármilyen területen mutatkozik, hanem éppen azon a területen, az alapanyagok termelésének területén, amelyre pártunk II. kongresszusa különösképen felhívta a figyelmet. Így jóllehet széntermelésünk 1951-ben - 1950-hez képest - csaknem 15 százalékkal, kerekén 2 millió tonnával emelkedett, ami egyetlen esztendő alatt ilyen országban, mint Magyarország, igen komoly emelkedés, - mégis szénbányászatunk egészében 1951. évi felamelt tervét nem teljesítette és egyelőre 1952 első napjaiban széntermelésünk viszonylag gyengén indult. Pedig mind több és több szénra van szükségünk, és minden körülmények között biztosítanunk kell, hogy szénbányászatunk 1952-ben mintegy 3,300.000 tonnával több szén-t adjon az országnak, mint amennyit 1951-ben ténylegesen adott!

Lemaradás mutatkozik a nyersolajtermelésben is, bár az utóbbi hónapokban nyersolajtermelésünk mindinkább emelkedő irányzatot mutat és 1951 IV. negyedévi operatív tervét már túlteljesítette nyersolajbányászatunk.

Az év harmadik negyedében bekövetkezett javulás és az 1951 évi terv egészében való teljesítése elkövetkezőre a továbbiakban különös figyelmet kell szentelnünk vaskohászatunknak, mely előtt mind nagyobb és mind nehezebb feladatok állnak. Különösen ügyelnünk kell nemcsak arra, hogy vaskohászatunk egészében teljesítse az 1952. évi termelési tervet, hanem rendkívül kell ügyelnünk arra, hogy teljesítse részleteiben is. Persze ez nemcsak a vaskohászatra vonatkozik, hanem vonatkozik egyéb iparágakra is, és nem utolsósorban a könnyűiparra, hogy ne azt termelje, ami jólesik neki, amit a legkönnyebb termelni, hanem azt, amit a terv szerint termelnie kell és amire az országnak szüksége van.

1952-ben meg kell gyorsítanunk alumíniumiparunk fejlesztését, valamint vegyes- és tarkaércbányászatunk és tarkaérckohászatunk fejlődését is.

L folyt. köv.

B 39. kiadás

1952. jan. 12.

16 óra 55 perc

/Gerő Ernő beszéde...7.folyt./ § Fd

1952-es népgazdasági tervünk megvalósításánál továbbra is változatlanul érvényben marad II. Kongresszusunk alapvető határozata arról, hogy felemelt ötéves tervünk döntő kérdése alapanyagtermelésünk és villamosenergiatermelésünk gyorsított fejlesztése. Ezért: 1952 évi feszített népgazdasági tervünk sikeres megvalósítása, - egészében való sikeres megvalósítása - döntő mértékben függ attól, hogy maradéktalanul teljesítsük 1952-ben a széntermelés, a vaskohászat, a nyersolajtermelés, az építőanyagipar, az alumíniumipar, a villamosenergiatermelés tervelőirányzatát. Ez az alapvető feltétele annak, hogy gépgyártásunk is, amely eddig egész iparosításunk motorja, továbbá fogyasztási cikkek termelő könnyűiparunk és tömegcikkiparunk is teljesítse az 1952. évi termelési tervét, hogy sikeresen megvalósíthassuk a beruházások tervét, hogy fokozott ütemben tovább folytathassuk mezőgazdaságunk gépesítését és korszerűsítését, hogy továbbfejleszthessük - az új követelményeknek megfelelően - közlekedésünket.

Jóllehet, 1951-ben a termelési tervet egészében túlteljesítettük, az év folyamán azonban komoly nehézségek mutatkoztak a termelés egyenletlensége következtében. Az év legelején, januárban, egy kissé lemaradtunk, azután a kongresszusi verseny megint hatalmasan előrelendítette a termelést és ezt újból a nyári völgy követte, majd augusztustól kezdve, de még akkor sem egyenletesen, mind következetesebben teljesítettük és végül túlteljesítettük tervünket. Ezért 1952-ben a termelésnek lefelé hullámszerű gőrcsúszó, öntudatos, következtetéses harc útján, helyes szervezés és vezetés útján, jó felvilágosító tömegmunka segítségével is egyetlen egyenletesen emelkedő vonallal kell helyettesítenünk.

Elvtársak! Gyárunk termelésének 1952-ben előreláthatóan mintegy 25 százalékkal kell növekednie, az 1951. évi tényleges

/folyt.köv./

M T I B É L F Ő L D I H I R E K

B 40. kiadás

1952. január 12.

16 óra 5 perc

/Gerő Ernő beszéde. . . 8. folyt./ § FE K

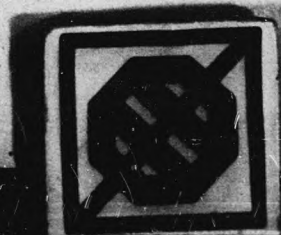
termeléshez képest, vagyis az emelkedés 1952-ben az előző évhez viszonyítva százalékosan valamivel kisebb, mint amennyivel 1951-ben az azt megelőző évhez képest volt. Tévedés volna azonban azt gondolni, hogy ezt a mintegy 25 százalékos növekedést könnyebb elérni, mint milyen feladatot jelentett 1951-ben a valamelyest magasabb százalékos növekedés elérése. Itt mindenekelőtt figyelembe kell venni, hogy bár népgazdaságunkban a tartalékok még igen nagyok, sőt a tartalékok egyrésze újra termelődik, azért 1951-ben és a megelőző években a viszonylag könnyen mozgósítható tartalékaink tekintélyes részét már igénybe vettük. Ebből az következik, hogy az 1952-re kitűzött feladatok megvalósításának még tervszerűbben, még nagyobb lendülettel kell hozzájárulnunk, mint ahogyan az 1951-es tervet megvalósítottuk. 1952-ben még fokozottabb mértékben kell takarékoskodnunk az anyaggal és tovább kell folytatnunk a harcot a minisztertanács takarékosági határozatának maradéktalan megvalósításáért; újból kell szentelnünk a Gazda-mozgalomnak, amely az utóbbi hetekben mint ha kissé ellanyhult volna. Még jobban meg kell szerveznünk az együttműködést az egyes üzemeken belül és az egyes üzemek, iparágak, minisztériumok között, mint ahogyan ezt 1951-ben tettük.

Minderre annál inkább szükség van, mert a százalékosan valamivel kisebb emelkedés abszolút értékben sokkal nagyobb növekedést jelent 1952-ben 1951-hez képest, mint amekkora a növekedés 1951-ben volt, 1950-hez képest.

Az említetteken kívül az 1951. évi népgazdasági terv sikeres teljesítése és túlteljesítése s az emellett mutatkozó hiányosságok néhány olyan tanulságot vetnek fel, amelyekre különösen fel kell hívniunk gazdasági vezetőink, de pártfunkcionáriusaink és tömegszervezeti funkcionáriusaink figyelmét is. Olyan tanulságok ezek, amelyekből helyes következtetéseket kell levonnunk 1952. évi munkánkban és amelyek az 1952. évi népgazdasági terv teljesítésének

/folyt. köv./

L



M T I . B E L F Ö L D I H I R E K

B 41. kiadás

1952. január 12.

17 óra perc

/Gerő Ernő beszéde.... 9.folyt./ § Mk'Gp

és telteljesítésének kulcskérdései.

Mindenekelőtt fel kell hívunk a figyelmet arra, hogy mint már Rákosi elvtárs a Központi Vezetőség múltévi november 30.-i ülésén mondta, 1952 - ötéves népgazdasági tervünk döntő esztendője! Döntő esztendő ez nemcsak azért, mert ez az ötéves terv harmadik éve, hanem azért is, mert az 1952-re magunk elé tűzött feladatok megvalósításával megvalósítjuk az ötéves tervben meghatározott alapvető célkitűzéseinknek több mint felét. Döntő év ötéves tervünkben 1952 azért is, mert ötéves tervünk nagy és legnagyobb létesítményeibe 1952-ben kell a leghatalmasabb összegeket befektetnünk, de a hatalmas befektetéseknek eredményeit legnagyobbbrészt csak 1953 végén és 1954-ben fogjuk a termelésben kézzelfoghatóan érezni.

Ezért, amikor 1952-es népgazdasági tervünk feladatainak megvalósításáról beszélünk, tisztában kell lennünk azzal, hogy jelentősen nagyobb erőfeszítésre van szükség 1952-es tervünk megvalósításához, mint amekkora erőfeszítést az 1951 év teljesítése és telteljesítése megkövetelt.

Az 1952-es év népgazdasági feladatainak megállapításánál abból kell kiindulnunk, hogy továbbra is következetes harcot kell folytatnunk Pártunk II. Kongresszusának a népgazdaság szocialista építéséről szóló határozatainak megvalósításáért. Ki kell indulnunk abból, hogy a párt és a minisztertanács 1951 évi december 1.-i nagyhorderejű határozata hatalmas ösztönző erő termelésünk további fejlesztésére abban az esetben, ha biztosítjuk e határozatban foglalt rendszabályok maradéktalan megvalósítását. Ki kell indulnunk végül abból, hogy az 1951-es évi terv sikeres teljesítése és telteljesítése s hogy pártunk és népi demokratikus kormányunk már említett nagyjelentőségű határozata és egyéb intézkedései, mint például az új gazdasági minisztériumok létesítése, az új begyűjtési törvényerejű rendelet, stb. kedvező feltételeket teremtenek 1952 évi foszított tervünk sikeres teljesítéséhez és telteljesítéséhez.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 42.kiadás

1952. január 12.

17 óra — perc

/Gerő Ernő beszéde...10.folyt./ § M,

Elvtársak! Az elmúlt év tapasztalatai alapján néhány alapvető kérdésre kell felhívunk gazdasági vezetőink s ugyanakkor párt- és tömegszervezeti funkcionáriusaink figyelmét is - annak érdekében, hogy 1952 évi tervünket sikeresen teljesíthessük. Röviden, ezek a kérdések a következők: 1./ a termelőeszközök jobb kihasználása és a termelés egyenletesebbé tétele; 2./ a fegyelem megszilárdítása; 3./ a munkaerőszükséglet tervszerű biztosítása; 4./ az önköltség csökkentése; 5./ a minőség megjavítása; 6./ a vezetés színvonalának emelése.

Nézzük meg egyenként kissé közelebbről ezeket a kérdéseket.

Az első kérdés: a rendelkezésre álló termelőeszközök, ipari felszerelés, gépek, berendezések, épületek, nyersanyag jobb kihasználása és persze ezzel együtt a munkaerő helyesebb, rendszeresebb, tervszerűbb felhasználása.

Mi szükséges ehhez? Mi az, amit ezzel kapcsolatban felvet az 1951-es év tapasztalata? Mindenekelőtt a termelés egyenletes ütemű emelkedésének biztosítása és ezen belül is elsősorban a tíznapos, dekádtörvek szerinti egyenletesen emelkedő termelés megvalósítása s a hővégi rohammunka felszámolása. Persze, egyes területeken, egyes iparágakban nem elégedhetünk meg már most sem a dekádtörvek szerinti egyenletesen emelkedő termeléssel, hanem az egyes iparágakban nekünk naponta meg kell határozni a termelést és naponta, sőt vannak területek, ahol óránként is tudni kell ezt követni.

Jelenleg a legtöbb üzemünkben a hónap végén rohammunka folyik. Például a múlt év novemberében a szénbányászatban az első dekádban az egész hónapban termelt szénmennyiség 29.8 százalékát termeltük, a második dekádban 32.4 százalékát, a harmadik dekádban pedig 37.8 százalékát, amit nem lehet normálisnak tekinteni. A Csepel Gépkocsigyár - ugyancsak a múlt év novemberében - az első dekádban kiadott 55 kész tehérgépkocsit, a másodikban 113-at és a harmadikban pedig 256-ot.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 43. kiadás

1952. január 12.

17 óra - perc

/Gerő Ernő beszéde.....II. folyt./ Jné K

Hasonló képet mutat a Vörösi Csillag Traktorgyárban a traktorok kibocsátása is dekádoként. De nemcsak a nehéz- és gépiparban ez a helyzet, hanem részben a könnyűiparban, így a textiliparban is. Persze nemcsak dekádoként ez a helyzet, hanem az év különböző szakaszaiban is, sőt hetenként és a nap különböző szakaszaiban is ugyancsak így van. Reggel lanyhán, lassan indul el a termelés, azután felfut és az ebédszünet után megint visszaesik; utána megint emelkedik és a befejezés előtt megint esik. Ez a rohamunka - ez a főbajunk - oda vezet, hogy a hónap elején a felszerelés és a munkaeső nincsen kihasználva, a felszerelés nagyrésze felhasználatlanul hever és a dolgozóknak így részben nincsen munkájuk. A hónap végén pedig munkaesőhiány lép fel a nyakra-főre túlerésnek és túllépi az engedélyezett beralapot. Az egyenletesen emelkedő dekádtervok szerint megszervezett termelésben tehát óriási tartalék rejlik. Ezért kell 1952-ben felszámolnunk a termelésünkben a rohamunkát és biztosítanunk a grafikon szerinti termelést.

1952-ben el kell érniünk, hogy most, januártól, az év elejétől kezdve a termelés minden iparágban, - kivéve természetesen a kifejezetten idényjellegű iparágakat -, dekádról-dekádra, hónapról-hónapra, negyedévről-negyedévre, egyenletesen emelkedjék.

A gépek, az ipari felszerelés, a termelőeszközök teljesebb és tervszerűbb kihasználása érdekében széles körben alkalmazni kell egész iparunkban, mindenekelőtt pedig gépgyártásunkban, tömegesiparunkban, szénbányászatunkban a korszerű termelésirányítást, a diszpécser-rendszert.

/Folyt.köv./



4  
MTI BELFÖLDI HIREK

44. kiadás

1952. január 12.

14 óra 5 perc

Gerő Ernő beszéde....12.folyt./ Szabó K

Az imperialista rádió azt mondta, hogy a diszpécserrendszer valami bolsevik kitalálás, arra való, hogy a munkásokat jobban kihasználják és nem vették észre, hogy ez tulajdonképpen angol szó. Nekünk természetesen ezt szocialista módra Be kell vezetni min-  
denütt a tervezési megelőző karbantartást. Meg kell szigorítani a túlórákkal való gazdálkodást és általában csökkenteni kell a túlórázást.

Az egyenletesen emelkedő termelés egyik alapvető feltétele a kooperáció helyes megszervezése és jó működése. Különösen fontos ez a gépiparban, ahol bizony a kooperáció még számos esetben elég gyenge lábon áll. Gyenge lábon áll nemcsak abban a tekintetben, hogy az egyes munkahelyek együttműködése nincs összehangolva eléggé, hanem nincs összehangolva eléggé az egyes üzemek és iparágak együttműködése. Vannak, akik azt gondolják, hogy a helyes kooperáció az, amikor egy-egy cikk termelését lehetőleg sok üzem között osztják szét. Így pl. az arató-cséplőgépek hajtóműveinek gyártására az EMAG-ot jelölték ki, de oly módon, hogy a hozzávaló alkatrészeket 18 üzemben gyártatták le és egy-egy alkatrésznek emellett 6-8 gyáron kellett keresztülfutnia. Világos, hogy ilyen körülmények között komolyan megszervezett kooperációról nem lehet szó. Világos, hogy az ilyen "kooperáció" inkább bolhacirkuszra hasonlít, amelyben, mint ismeretes, a bolhák nem előre megállapított terv szerint, hanem saját kedvük szerint ugrálnak. A legfontosabb gyártmányokra kooperációs tervet kell készíteni és alkalmazni. Erre van megfelelő állami határozat, s ideje, hogy a határozatnak érvényt szerezzünk.

A termelő-apparátus, a gépek, a felszerelés jobb kihasználása érdekében rendkívül fontos a folyamszerű, ciklusos és zártciklusú termelésre való áttérés meggyorsítása és a munka termelékenységét növelő új termelési módszerek, mint amilyen a gyorshengertelés, gyors húzás, gyorsvágás, gyors-üzem-mozgalom széleskörű alkalmazása és mind szé-

kell alkalmaznunk.

/Folyt.köv./

M T I · B E L F O L D I H I R E K

B 45. kiadás

1952. január 12.

17 óra 05 perc

/Gerő Ernő beszéde...13.folyt./ § Mk

lesebb tömegmozgalommá fejlesztése.

A gyorsüzemelés és a gyorsüzemelés mozgalmában már eddig is értünk el jelentős eredményeket. Nem kismértékben ennek köszönhetjük, hogy az év közben mutatkozott lemaradás ellenére, egészében vaskohászatunk tervét teljesítette 1951-ben. Azonban ebben a mozgalomban még hatalmas tartalékok vannak, amelyeket mozgósítanunk kell ahhoz, hogy vaskohászatunk az egész termelési ciklusban teljesítse és túlteljesítse 1952 évi tervét. Hogy milyen nagyok ezek a tartalékok, ezt néhány számmal mutathatjuk meg. A Diósgyőri és az Ozdi Kohászati Nagyüzemekben a hengersoroknál a kieső idő jelenleg 20 és 50 százalék között mozog, de van olyan sor is, ahol az 50 százalékot meghaladja. A diósgyőri blokkosoron jelenleg óránként 35 tonna acélt hengerelnek, ugyanilyen régi blokkosoron a Szovjetunióban 45 tonnát hengerelnek óránként. Itt tehát a lehetőségek még igen nagyok. De a gyorsüzemelés és gyorsüzemelés nemcsak a kohászatban lehet alkalmazni, hanem más iparágakban is. Így Szolínov szovjet mérnök elvtárs utmutatásai szerint sikerrel alkalmazzák a gyorsüzemelés az üveggyártásban Zagyvapálfalván. A gépek gyorsabb járásával jelentősen lehet emelni a termelékenységet a textiliparban, /többi között a Kistext kezdeményezése bizonyítja. /Hasonló mozgalom elkezdődött a nyomdaiparban is. / A Fővárosi Autóbuszüzem dolgozói sikeres mozgalmat indítottak a motorok élettartamának meghosszabbításáért. Egyes vasuti hidépítéseknél alkalmazták a Kovaljov-mozgalmat és jelentősen megnövelték a termelékenységet. Akadnak egyes kezdeti eredményeink, a ciklusos termelési módszer bevezetésénél a szénbányászatban, de a munka dandárja itt még előttünk van.

/mint ezt a

Mindazt mutatja, hogy ha csak a már ismert kezdeményezéseket megfelelően elterjesztjük és következetesen alkalmazzuk, akkor

/folyt.köv./ L



MTI BELFÖLDI HIREK

B 46. kiadás 1952. január 12.

17 óra 5 perc

/Gerő Ernő beszéde.... 14. folyt./ § Fd

is igen jelentős tartalékaink vannak az 1952. évi terv teljesítéséhez és telteljesítéséhez. Pedig nem kétséges, hogy a már ismeretes kezdeményezésekhez 1952. folyamán újabbak fognak járulni.

Természetes, hogy a termelő apparátus, gépek, ipari felszerelés, épületek, munkaerő helyesebb felhasználása nem valami csak felülről irányított és nem bürokratikus folyamat. Ebben igen nagy szerepet játszik és kell, hogy játsszék a munkaverseny elmélyítése és további kiszélesítése s ezen belül mindenekelőtt a szakszervezetek és a DISZ fokozott aktivizálása a munkaversenyben és a Sztahánov-mozgalom kifejlesztésében és ugyanakkor a pártszervezetek felvilágosító és irányító munkájának további megjavítása a munkaverseny, a termelés, a helyes kezdeményezések felkarolása és elterjesztése terén. Sokszor felvetik elvtársak a kérdést: minek alapján versenyezzünk? Versenyezzünk az 1952. évi terv alapján, a havi, a negyedévi, az évi terv alapján. Versenyezzünk egész évben a Minisztertanács és Szakszervezeti Tanács zászlajáért minden üzemben, minden egyes iparágban, egész iparunkban.

Elvtársak! A termelőapparátus, a gépek, a felszerelések, a munkaerő jobb felhasználásának folyamán ennek a harcnak a többi közt oda kell vezetnie, hogy megtakarításokat érjünk el a beruházásoknál, hogy a már engedélyezett /megtervezett/ beruházások egy része feleslegessé, nélkülözhetővé válják, vagy pedig esetleg olyan beruházásokat, illetve ezeknek egy részét, amelyeket 1952-1953-ban kellene megvalósítani, későbbre lehessen elhalasztani azért, hogy a legnagyobb, a legdöntőbb, a legfontosabb beruházásokra maximális mértékben összpontosíthassuk anyagi eszközeinket 1952-1953-ban és ezeket minél előbb befejezzük, hogy minél előbb működő, termelőüzemekké váljanak. Ebben a tekintetben persze ugyanakkor arra is ügyelnünk kell, hogy ezt úgy kell elérnünk, hogy ugyanakkor a termelési tervet teljesítsük és telteljesítsük. Itt is a Szovjetunió tapasztalataihoz kell fordulnunk, ahol az elmúlt évben a moszkvai nagyüzemek igazgatóinak kezdeményezésére

/folyt.köv./

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 47. kiadás

1952 január 12.

17 óra 10 perc

Gerő Ernő beszéde...15 folyt. / § tot

hatalmas mozgalom indult meg az egész nagy Szovjetunióban a beruházások megtakarításáért s ez a mozgalom sokmilliárd rubelnyi beruházás megtakarításához vezetett.

A második kérdés, amelyre, mint említettem, fel kell hívni a figyelmet: a munkaegyenlet, a bérfelegyenlet; és a tervfelegyenlet megszilárdítása. 1951-ben a bérfelegyenlet megmozdult. Szerencsére távolról sem olyan mértékben, mint 1949-ben, amikor Központi Vezetőségünknek ezzel a kérdéssel igen komolyan, mint alapvető kérdéssel kellett foglalkoznia. De ezért a bérfelegyenlet megmozdulása 1951-ben nem volt jelentéktelen, hanem igen komoly volt és nem maradtunk el mellette. Szigorú rendet kell teremtenünk a normák kezelésében. Biztosítani kell a minisztériumok határozatának megvalósítását, hogy amennyiben a termelési feltételek megváltoznak, mert például új, magasabb termelékenységű gépeket alkalmaznak, vagy átszervezés által korszerűbbé, tökéletesebbé teszik a munkafolyamatot, akkor a normákat kötelezően meg kell változtatni. Ez jelenleg általában nem történik meg, csak egyes esetekben, s ez a normák lazításának, a bérfelegyenlet megmozdulásának egyik legfontosabb formája.

Hogy ez valóban így van, azt mindenki tudja, aki a termelés kérdéseivel foglalkozik, s ennek illusztrálására ezrével lehetne a példákat felhozni. Ezért csak egy-két eset megemlítésére szorítkozom. Például a Vasöntőde és Gépgyárban a 82-es test tisztítását régebben kézi erővel végezték; néhány hónappal ezelőtt áttértek a gépi erővel való tisztításra, ugyanakkor azonban a normát változatlanul hagyták, s ilyen módon az átlagteljesítmény 250 százalékra szökkent fel. Vagy egy másik eset: a Dunamenti Magasépítő Vállalatnál a nedves betoncsillézésnél megváltoztatták a munkamódszert oly módon, hogy az anyagot nem kellett többé csillébe rakni. Ugyanakkor a normát változatlanul hagyták s így az átlagteljesítmény 196 százalék lett. Az

/kirivó

folyt. köv.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 48. kiadás

1952. január 12.

17 óra 10 perc

/Gerő Ernő beszéde. . . 16.folyt./ § PE K

Ikarusnál a 30. autóbusz-típusnál, amelyet most annyira reklámoznak lapjaink és azt hiszem, nem ok nélkül, a normákat az első szériára állapították meg, s nem vették figyelembe, hogy később a szerszámok, a felszerelés, a munkamódszerek lényegesen jobbak lettek. Ez, természetesen, a normák fellazítását jelentette.

Elvtársák! Egyetlen becsületes munkás sem kívánhatja, hogy amikor a vállalat, az üzem, az állam új, nagyobb termelékenységű felszerelést ad, vagy amikor a kézimunkát gépi erővel helyettesítjük, s ezzel emelkedik a termelékenység, a norma ugyanaz legyen, mintha minden a régiben maradt volna. S az a vezető, aki szemét huny, vagy segédkezet nyújt az ilyesmihez, becsapja az államot, a saját államát, a nép államát, megkárosítja a munkásosztályt, fékezi fejlődésünket.

A normák kezelésére vonatkozó előírások szigorú betartása mellett fel kell számolni a munka-kiadás és a munka-átvétel terén mutatkozó, különösen az építőiparban, de részben a gépiparban is igen elterjedt s már-már tűrhetetlenné vált lazaságokat és a pótidők és előkészítő idők utalványozásánál elsősorban a gépiparban található visszásságokat. Be kell tartani és be kell tartatni a selejtrendelést, amelyet a gyakorlatban jelenleg alig alkalmaznak. Biztosítani kell a technológiai fegyelmet. Szigorúan alkalmazni kell a bér-alappal való tervszerű gazdálkodásra vonatkozó előírásokat, s azokat, akik felelősek a beralap túllépéséért, felelősségre kell vonni.

A tervfegyelem szempontjából, elvtársak, szükséges, hogy a lógósok, az önkényesen kilépők, az igazolatlanul mulasztók ellen szigorubb rendszabályokat alkalmazzunk, amire jogszabályaink lehetőséget adnak és amit a becsületes dolgozók, azaz a dolgozók tulnyomó többsége már réges-régen maga követel.

/folyt. köv./ L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 49. kiadás 1952. január 12. 14 óra 15 perc

/Gerő Ernő beszéde.....17.folyt./ Jné. K

Meg kell mondani, hogy ezen a téren mi, vezetők, bizonyos tekintetben elmaradtunk a dolgozók széles rétegei mögött, akik már régóta követelik, hogy alkalmazzuk ezeket a szigorubb rendszabályokat. Ugyanakkor persze szemelőtt kell tartani Rákosi elvtársnak azt az utmutatását, hogy a munkafegyelem megszilárdítása terén a fő feladat olyan légkör megteremtése, amelyben nincs maradása a lógosnak, a naplopónak, az igazolatlanul mulasztónak, a hosszú forintért egyik munkahelyről a másik helyre repülő vándormadaraknak. És figyelembe kell venni azt is, hogy a gazdasági vezetőknek mindent el kell követniük, ami törvény szerint módjukban áll, az üzemükben, vállalatuknál dolgozó munkások és alkalmazottak állandosítására; arra, hogy a dolgozók magukénak vallják, megszeressék üzemüket, vállalatukat, s azt önként el ne hagyják.

Minisztériumainktól, gyáraink, vállalataink igazgatóitól azt is meg kell követelnünk, hogy fokozott mértékben törődjenek a munkabiztonsági kérdésekkel, a munkavédelem, a balesetelhárítás kérdéseivel s hogy szakszervezeteink a mostaninál következetesebben és szigorubbán örkődjenek a munkavédelmi és baleseti rendszabályok betartása felett.

A fegyelem megszilárdításához az is hozzátartozik, hogy szigorú intézkedéseket kell alkalmaznunk azokkal a vezetőkkel szemben, akik megsértik a tervfegyelmet, elfogadható ok nélkül nem teljesítik a tervet. Nálunk elterjedt az a nézet, hogy a tervet túlteljesíteni - dicsőség, de a tervet nem teljesíteni - persze nem dicsőség, de semmi különösebb dolgot nem jelent; pedig a terv nemteljesítése alapos, elfogadható ok nélkül a tervfegyelem megsértését jelenti és az ilyen vezetőket felelősségre kell vonni. Felelősségre kell vonni azokat a vezetőket is, akik nem azt termelik, amit a terv előír, jogosulatlanul túllépi a munkabérialapot, engedély nélkül végeznek beruházásokat, rendeltetésellenesen használják fel az anyagot, hitelt, vagy elmulasztják kötelességük teljesítését a fegyelem-sértőkkel szemben.

De persze ugyanakkor joggal követelhetik meg tőlünk üzemünk, trösztjeink igazgatói, általában gazdasági embereink, hogy mi is,

/Folyt.köv./

/Gerő Ernő beszéde...18.folyt./ § M<sub>2</sub>

a felső vezetés is, szigorúan betartsuk a tervfegyelmet, s hogy ne változtassuk lépten-nyomon a terveket. Például alig ha lehet normálisnak tekinteni, hogy az 1951. IV. negyedévi tervet november óta 28 esetben módosították, vagy hogy az 1951. IV. negyedévi tervmódosítások közül egy iket-másikat minisztériumaink csak 1952. januárjában kapták meg. Az sem helyes például, hogy könnyűipari minisztériumunk tizenkét iparág 1951. decemberi operatív tervét december 22.-én módosította. Nem lehet eltérni, hogy 1952-ben megismétlődjék, amit számos minisztérium a múlt évben megtett, hogy tudniillik a havi operatív terveken keresztül a Népgazdasági Tanács által jóváhagyott negyedévi tervet fellazította. Fellazította egészen logikus módon: olyan módon, hogy a termelési terveket nagyjából csökkentette, a beralap-terveket pedig nagyjából felemelte. Tehát nyilvánvaló, hogy a negyedéves operatív terv ilyen fellazítása aligha tekinthető véletlennek.

A harmadik kérdés, amelyre - mint említettem - fel kell hívni a figyelmet: a munkaerő kérdése, az ipar, a közlekedés és a mezőgazdaság munkaerőszükségletének biztosítása 1952-ben. Meg kell mondanom, - és ez is egyik szépséghibája egyébként nagyszerű 1951-es eredményünknek - hogy 1951-ben a tervet teljesítettük és túlteljesítettük, de túlteljesítettük a munkaerőtervet is 5.6 százalékkal, ami viszont nem helyes. 1951-ben komoly bajaink voltak a munkaerőellátás terén s ebben a tekintetben meglehetősen sokat zargatott bennünket a mezőgazdaság és részben az építésügy. Folyton azzal jöttek, hogy ha nem tesszük ezt vagy azt, akkor a haza elvész, nem tudják betakarítani a gyapottermést, a cukorrépa-termést, stb. /Vas Zoltán: És nem vállalnak felelősséget! - és nem vállalnak felelősséget! Meg kell mondanom, hogy ez a kapkodás, hogy hol itt, hol ott kellett mozgósítanunk, hogy a munkaerő-szükségletet a mezőgazdaságban és részben az építkezéseknél fedezzük, bizony nem elősegítő, hanem hátráltató tényezőként szerepelt egész gazdasági munkánkban, különösen ipari termelésünkben. Ezért jóelőre gondolnunk kell arra, hogy 1952-ben a munkaerőszükségletet hogyan biztosítjuk.

L . /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 51. kiadás

1952. január 12.

17 óra 20 perc

/Gerő Ernő beszéde...19.folyt./ § M,

Meg kell mondani, hogy iparunkban nekünk még további munkaerőtartalékaink vannak, amelyeket igenis felszínre lehet és kell hoznunk. Nagyon felduzzadt az adminisztratív és kisegítő apparátusunk. Ennek létszámából a munkaerő egy bizonyos részét természetesen át kell irányítanunk a termelő munkába. Vannak üzemek, ahol fölös munkaerő van. Itt van például a MAVAG, amely rendszeresen túllépte béralapját, három hónapon keresztül folyton igen nagy béralap-túllépése volt. Amikor egy kicsit megszorítottuk őket, kiderült, hogy 500 felesleges ember van. Addig nem fedezték fel az 500 felesleges munkaerőt! Pedig erre az 500 emberre másutt nagy szükség lett volna! Szívós harcot kell folytatnunk a munkaidő teljes kihasználásért.

Le kell vonnunk a toborzás elsőévi tapasztalataiból a tanulságokat. A múlt év volt az első esztendő, amelyben rendszeresen toboroztunk munkaerőt. Az első és legfontosabb tanulság szerintem, amelyet le kell vonnunk és amelyre már kongresszusunk is figyelmeztetett, hogy az üzemek, vállalatok ne várják, hogy a szájukba repüljön a sült galamb, hogy elsősorban az üzemeket kell aktivizálnunk a munkaerőtoborzás terén. A tanácsok aránylag jól megfelelték feladataiknak, a bajok elsősorban az üzemeknél voltak.

Az 1952-ben azükséges munkaerő biztosításához hozzátartozik az ipari tanulók helyesebb elosztása is és részben az ipari tanulóképzés átszervezése saját tapasztalataink és a Szovjetunióban szerzett tapasztalatok alapján oly módon, hogy 1952-ben megszilárdítsuk a már eddig elért eredményeket, kijavítsunk egy sor elkövetett hibát, emeljük a szakmunkásképzés színvonalát és bizonyos területeken, elsősorban az építőiparban és a bányászatban megváltoztassuk a szakmunkásképzés mai rendszerét, kissé idősebb, de fiatal munkásokból a mainál sokkal gyorsabban, magában a munkában képezzünk szakmunkásokat.

A munkaerő biztosításánál fontos szerepet játszik a termelésbe lépő új üzemek, illetve új üzemrészlegek munkaerőszükségleté-

V  
/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

52. kiadás

1952. január 12.

14 óra 30 perc

Gerő Ernő beszéde.....2o.folyt./ Szb K

ek és káderszükségletének szervezett fedezése, mert az 1951-es év tapasztalatai azt mutatják, hogy másként hosszú idő eltelik, amíg az újonnan beépítő üzemeink a műszakilag előírt termelést adni tudják. 1951-ben ezen a téren nemcsak kedvezőtlen, hanem egy sor kedvező tapasztalatot is szereztünk és ezeket a tapasztalatokat nekünk feltétlenül fel kell használnunk. Persze 1952-ben is a munkaerőszükséglet biztosításánál a legfontosabb, a legnehezebb, a döntő kérdés a mezőgazdaság munkaerőszükségletének biztosítása marad, főként az aránylag rövid időre összezsufolt, nagy munkaigényes, időszakos munkák és elsősorban az aratás és cséplés idején. Ezt már most szerződéses módszerrel és egyéb gazdasági eszközökkel előre biztosítaniunk kell, nehogy meglepetések érjenek bennünket akkor, amikor a munkaerőre szükségünk lesz.

A negyedik kérdés, amelyet - mint említettem - figyelembe kell vennünk 1952-es munkánknál az 1951-es tapasztalatok alapján: az önköltségcsökkentés kérdése. Az önköltség kérdése - emellett, hogy tervezésünk, ellenőrzésünk, statisztikánk természetesen igen nagy mértékben javult - egész tervgazdálkodásunknak legkevesebbé áttekinthető és leglátványosabb területe. Persze ezen a téren is van javulás és 1952-ben már körülbelül az áruk 50-60 százalékára vonatkozóan meglehetősen pontosan fogjuk tudni mérni az önköltséget 1951-hez viszonyítva, vagyis az azonos vagy azonosítható cikkekre vonatkozóan. A számítások azt mutatják, hogy a gyárakban nagyjában - úgy látszik - teljesítettük az önköltségcsökkentési tervet, de egyes területeken azért igen jelentős a lemaradás és itt nincs lazaság és tévedés, mert ezt egészen biztosan tudjuk. Más területeken pedig a tervezésnél volt nagy lazaság. Jellemző például, hogy a nyersolajtermelésnél 1951. III. negyedére 7.1 százalékkal magasabb önköltséget terveztek, mint amennyi az első negyedév tényleges önköltsége volt. Ezzel szemben az önköltség a III. negyedévben az első negyedévhez képest 1.9 százalékkal csökkent. Az önköltség csökkentése helyett emelkedett az önköltség a széntermelésnél, amibe

/folyt.köv./

9

1952. január 12.

17 6 20P

53. kiadás

Berő Ernő beszéde, ... 21. folyt/ § Te

Erőse jelentős szerepe van annak, hogy nagymértékben felemeltük a bányászok életét. De természetesen nemcsak ez játszott szerepet, hanem szerepet játszott például a fajlagos bányafa felhasználás jelentős megnövekedése is. 1951 III. negyedévében az első negyedéssel szemben csökkenés helyett jelentősen emelkedett a tehergépkocsi- abroncsköpeny önköltsége - és romlott a minősége a nitrogén-műtrágya, egyes gyapjufonalak és a fűrészáru önköltsége is.

Az is előfordul, hogy egyes esetekben önköltségek csökkentést mutatnak ki, ténylegesen azonban az önköltség nem csökkent, mert romlott a minőség. Például 1951-ben számos pamutfonódnak lényegesen tulnt a miniszeri rendeletben meghatározott kifonási arányon és a fonalkihozatal ilyen mértékű emelése a minőség rovására ment. Emelkedett a fonal egyenlőtlensége, megnőtt a szakadások száma. A pamutfonódnak tulzott kifonásának következménye volt az is, hogy megfelelő mennyiségű belföldi hulladék hiányában a multévinél nagyobb mennyiségű gyapotot kellett az egyébként hulladékként dolgozó szigonyfonódnak felhasználniuk. Elrettentő példa arra, hogyan nem szabad az önköltséget "csökkenteni", annak az úgynevezett "ujításnak" az alkalmazása mikor elhatározták, hogy a férfizakók hosszát két-három centiméterrel meg kell kurtítani. Ennek a tiszteesség ne essék szólni "ujításnak" az volt a következménye, hogy a vásárlók, - hogy elég hosszú legyen a zakó-kénytelenek voltak a szükségésnél egy-két számal nagyobb öltönyt vásárolni, aminek következtében ténylegesen több anyagot fogyasztottak, a vásárlókon pedig löttyögtek az öltönyök.

És még számos hasonló példát lehetne felhozni.

Kétségtelen, hogy ezt az 1951-es nagy hiányosságot 1952-ben fel kell számolni. Szigorúan mérnünk kell az önköltséget és teljesíteniük kell az önköltségcsoökkentés tervét. Ennek szakszerű a már említett ütemes, grafikus szerű termelés, és egyéb eszközök, mint a termelőeszközök jobb kihasználása, a tervfegyelem megszilárdítása, az anyaggal való fokozott, de észszerű takarékoság, szoros anyagnormák előírása és szigorú betartása, új munkamódszerek, helyes ujítások elterjesztése és kötelező bevezetése, és végül a pénzügyi fegyelem megszilárdítása, a főkönyvelőségek megerősítése mindenütt, ahol még sincsenek meg és ahol szükség van rájuk, tekintélyük növelése és általában az ellenőrzés munkájának megjevitása. /folyt. köv./



MTI BELFÖLDI HIREK

B 54. kiadás

1952. január 12.

17 óra 25 perc

Gerő Ernő beszéde...22 folyt./ § tot

Az ötödik kérdés - elvtársak, amelyre a figyelmet felhívtam, és amelyről kissé részletesebben kell beszélni, az a minőség és a választék a kérdése. 1951. évi tervünk megvalósítása folyamán többben kellett foglalkoznunk a minőség kérdésével, többek között külkereskedelmünk szempontjából is. De a minőség kérdése természetesen nemcsak külkereskedelmünkben, hanem belső árúellátásunkban is. A szocialista iparnak nemcsak mind több és több árut kell termelnie, hanem mind jobb és szebbé is. A minőség emelésének a követelménye a termelőeszközökre éppúgy vonatkozik, mint a fogyasztási cikkekre. Eppen ma kaptam - nem először - egy elkészített levelet Bebrits. elvtárstól, amelyet alátámaszt igen részletes táblázattal, analizissal, hogy hogyan megrontották a szénnek a minőségét és hogy ez hogyan teszi tönkre mozdonyainkat.

Ami a fogyasztási javakat illeti, a fogyasztási javakat előállító könnyűipart és élelmiszeripart illeti, itt nemcsak magánvéve a minőség fontos, hanem az is, hogy megfelelő legyen a választék. Minden egyéb mellett a párt és a minisztertanács december 1-i nagyfontosságú határozata azért is jó, mert alkalmas arra, hogy minisztériumainkat, trösztjeinket, üzemeinket jobbminőségű és választékosabb áru termelésére szorítsa; mert amennyiben nem ilyen termelnek, akkor az áru a nyakukon marad; mert a silány, az izléstelen kivitelű, a csunya árut a kereskedelem nem fogja átvenni és a fogyasztók nem fogják megvásárolni.

Ezért a minőség megjavítása s a megfelelő választék biztosítása 1952. évi tervünk sikeres megvalósításának egyik fontos feltétele.

Végül és utoljára - elvtársak - rátérek a vezetés kérdésére, a vezetés színvonala emelésének kérdésére, mint egyikére a legfontosabb tanulságoknak, amelyeket le kell vonnunk az 1951. évi terv megvalósításának tapasztalataiból.

L  
folyt.köv.

/Gerő Ernő beszéde....23.folyt./ § Fd

Pártunk II. Kongresszusa igen alaposan foglalkozott a gazdasági vezetés megjavításának kérdésével. Kétségtelen, hogy 1951-ben értünk el eredményeket ezen a téren. Tervünk teljesítése és túlteljesítése lehetetlen lett volna a vezetés lényeges megjavítása nélkül. Megnőtt a vezetés felelőssége, jobban kidomborodott egyszemélyi jellege. Mostanában, ha az üzemek, vállalatok vezetéséről van szó, mind kevesebbet hallunk üzemi háromszögről. De azért az igazgatót még sokhelyütt szégyenlősen "vállalatvezetőnek" nevezik, mert attól tartanak, hogy az "igazgató" szónak valahogy burzsoá hangzása van. Másutt viszont az ellenkező végletbe esnek és különösen egyes nagyüzemeinknél az igazgatót röviden, burzsoá módra "vezérnek" nevezik. Holott ismeretes, hogy a mi országunkban a mi népünknek egy vezetője van, a mi szeretett Rákosi elvtársunk. /A konferencia résztvevői felállnak s hosszan ünneplik Rákosi elvtársat./

Történetek lépések az önálló elszámolás rendszerének alkalmazására üzemekben, vállalatainknál, népgazdaságunk különféle területein. De meg kell mondanunk, hogy az önálló elszámolás rendszere sokszor még csak papíron van meg. Pedig ennek élő valósággá kell változnia.

Nagy erővel indult meg az új vezetőkáderek szakmai tanulása s ez igen örömdetes. Ugyanakkor azonban azt is látnunk kell, hogy a vezetőkáderek bekapcsolása a szakmai tanulásba helyenként nélkülözötte a kellő tervszerűséget, ami nem egyszer okozott és okoz még ma is nehézségeket a vezetés napi feladatainak ellátásában.

1951-ben nem egyszer előfordult, hogy egyes minisztériumok, illetőleg a minisztériumok egyes vezetői fontos rendszabályokat a dolgozó tömegek, pártbizottságaink, párt-szervezetünk, valamint tömegszervezeteink tudta nélkül, ezek megkerülésével, tehát lényegileg bürokratikus módon akartak végrehajtani. Például 1951 nyarán jelentősen elmaradtunk az építőanyagiparban s felmerült az a gondolat, hogy átmenetileg valamelyest felengedjük a munkaidőt, hogy a nyári lemaradást behozzuk. A gondolat maga helyes volt, de nem volt helyes, hogy ezt bürokratiku-

/folyt.köv./

9

MTI BELFÖLDI HIREK

B 56. kiadás 1952. január 12.

17 óra 30 perc

/Gerő Ernő beszéde. . . 24.folyt./ § PE K.

san igyekeztek megvalósítani.

Hasonlóképpen, amikor egyes üzemek ismételt és ismételt béralap-tülségével kapcsolatban néhány üzemnél erősebb rendszabályokhoz kellett nyulni, meg kellett szorítani a meg nem szolgált béralap egyrészének . . . kifizetését, maga az intézkedés helyes volt, de nem volt helyes, hogy ilyen intézkedést pártbizottságaink, pártszervezeteink, szakszervezeteink tudta nélkül, velük való tanácskozás nélkül, megkerülésükkel igyekeztek végrehajtani.

A leghelyesebb intézkedés is helytelenné válhat, ha helytelenül hajtják végre. S ebből mindenekelőtt azt a tanulságot kell levonnunk 1952. évi munkánkra és általában további munkánkra, hogy a gazdasági vezetésnek a dolgozók széles tömegeire kell támaszkodnia és hogy egyetlen valóban fontos, nagy horderejű gazdasági, termelési, műszaki rendszabályt sem lehet sikeresen végrehajtani az illető terület pártbizottságainak tudta, segítsége és támogatása nélkül, a tömegszervezetek megfelelő mozgósítása nélkül. Ez persze nem jelentheti, hogy a gazdasági vezetés, a műszaki vezetés saját kötelezettségét, saját feladatait, saját felelősségét a pártbizottságokra, a pártszervezetekre, a népnevelőkre, a tömegszervezetekre hárítsa. Ellenkezőleg! Gazdasági vezetőinktől, a felsőktől csakúgy, mint az alsóktól, elvárjuk, hogy valóban vezessenek! Ne higgyék, mint ahogy egyesek hiszik, hogy a vezetés "vizontbiztosítás". Mielőtt egy intézkedést kiadnak, mindenkivel megtárgyalják, mindenkinek a véleményét kikérik s írásban kell hogy adják és csak úgy merik az intézkedést kiadni. Ne féljenek intézkedni attól való félelmükben, hogy esetleg hibát követnek el. Merjenek felelősséget vállalni! Éljenek fegyelmező jogukkal, vezessenek megfontoltan, de bátran és határozottan. Azonban arra is fel kell hívni gazdasági vezetőink figyelmét, hogy a vezetés színvonalának emelése, amire feltétlenül szükségünk van ahhoz, hogy fészített 1952-es tervünket teljesítsük és tulteljesítsük, nemcsak azt követeli meg tőlünk, hogy élni tudjanak a rendelkezésükre álló fegyelmezési eszközökkel, de nem utolsó-

/folyt. köv./

↳ a pártszervezetek, a kommunisták segítsége s támogatása nélkül

MTI BELFÖLDI HIREK

B 57. kiadás

1952. január 12.

17 óra 30

perc

/Görö Ernő beszéde.....25.folyt./

Jné K

sorban azt is megköveteli, hogy tudjanak helyesen, idejében dicsőíteni és jutalmazni. Nálunk nagyon gyakran a jutalom - ha mondjuk pénzről van szó - olyan "pofapénz" jellegű, ami teljesen helytelen. Jutalmazni oly módon kell, hogy az a dolgozó embert felemelje és közös ügyünket, a termelést, a népgazdaság szocialista építését előbbrevigye.

Ahhoz, hogy 1952-es feszített népgazdasági tervünket teljesítsük és túlteljesítsük, jelentős mértékben emelnünk kell gazdasági vezetésünk színvonalát, s ez nemcsak azt jelenti, hogy gazdasági vezetésünknek az 1951. évinél is nagyobb mértékben kell támaszkodni a dolgozó tömegekre, ezeknek legszélesebb rétegeire, hanem jelenti egyben azt is, hogy gazdasági vezetésünkben még következetesebben kell érvényesülnie pártunk vezetésének, a kommunista, bolsevik vezetés szellemének, Rákosi elvtárs bölcs irányításának. /Taps/

A vezetés színvonalának emelése természetesen ugyanakkor nagyobb hozzáértést, több szakismeretet, magasabb műszaki és általában szaktudást és kulturát követel. Megköveteli, hogy új és régi gazdasági és műszaki vezető kádereink, kommunista és pártonkívüli kádereink, felső-, közép- és alsókádereink egyaránt, tovább gyarapítsák tudásukat, szorgalmasan tanuljanak, lépést tartsanak a technika és tudomány fejlődésével s ezt munkájukban alkalmazzák.

/Folyt.köv./

9

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 58. kiadás

1952. január 12.

17 óra 35 perc

/Gerő Ernő beszéde...26.folyt./ § M.

De a vezetés színvonalának emelése azt is megköveteli, hogy 1952-ben továbberősítsük a tudomány és a gyakorlat kapcsolatát, a tudomány és a termelés együttműködését, hogy tudományos kutatóink és kutatóintézeteink, laboratóriumaink elsősorban a tervben kitűzött feladatok megoldásának elősegítésén és a további évek feladatainak előkészítésén munkálkodjanak és hogy általában erősítsük nagyüzemekben a laboratóriumi munkát és kutatást.

A vezetés színvonalának emelése érdekében, a terv teljesítése érdekében minisztériumaink munkáját operatívabbá kell tennünk s ugyanakkor termelő minisztériumainkban meg kell javítanunk a tervezés, a műszaki fejlesztés, a pénzügyi gazdálkodás, a statisztika munkáját.

A vezetésnek kellő színvonalra emelése érdekében tovább kell javítanunk a vezető káderek kiválasztását, lehetőleg egységes irányítás alá kell vonni a minisztériumokban, a trösztökben és az üzemekben a személyzeti, a káder- és a szakoktatás területeit és rá kell térni arra, hogy a minisztériumok a saját kádereikkel valóban gazdálkodjanak.

Mindennek eredményeként, elvtársak, tovább kell erősíteni a felelős egyszemélyi vezetést, a minisztériumoktól le az üzemekig, műhelyekig és brigádokig!

Emek a nagy közös erőfeszítésnek biztosítania kell az 1952 évi feszített népgazdasági tervünk teljesítését és túlteljesítését.

Nem kétséges, elvtársak, hogy ez így lesz. Így kell lennie, mert ehhez rendelkezünk a szükséges feltételekkel. Mert a feladat, amelyet pártunk és kormányunk elének tűz, teljes mértékben reális! Mert a feladat megvalósításában a mi nagy pártunk, a Magyar Dolgozók Pártja vezet bennünket.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 59. kiadás

1952. január 12.

18 óra 05 perc

A martonvásári kutatóintézet dolgozói szerződést kötöttek a környék közös gazdálkodást folytató dolgozó parasztjaival

t Kő/PE/Mk K 5 plusz 4

M a r t o n v á s á r

A szocializmusban a tudomány dolgozói egész munkásságukkal a dolgozó nép érdekeit szolgálják. Erre tanít a világ legfejlettebb, leghaladottabb tudománya, a szovjet tudomány dolgozóinak példája. A Szovjetunióban már megvalósították a tudomány és a gyakorlat egységét.

Az élenjáró szovjet tudománynak ezt a tanítását igyekeznek megvalósítani a mi tudósaink, kutatóink, szakembereink is. Arra törek-  
szenek, hogy minél szorosabb kapcsolat létesüljön a tudomány és a  
gyakorlati élet dolgozói között. Ezt a célt szolgálja többek között  
a martonvásári növénytermelési Kutató Intézet kezdeményezése. Az  
intézet dolgozói szerződést kötöttek a környék közös gazdálkodást foly-  
tató dolgozó parasztjaival. Szombaton délelőtt az intézet feldiszi-  
tett kulturtermében jöttek össze a martonvásári "Szabadság" termelő-  
szövetkezeti csoport, a baracskai "Vörös Csillag" termelészövetkezet  
vezetői és dolgozók küldöttei a kutatóintézet vezetőivel és dolgozóival,  
hogy ünnepélyesen aláírják az egy gazdasági évre szóló szerződésüket.

Friedrich Éala, az intézet vezetője ünnepi beszédében hang-  
súlyozta: az intézet kétéves munkájának egyik legnagyobb hiányossága  
az volt, hogy nem tudott kielégítő kapcsolatot létesíteni a  
gyakorlattal. A most megkötendő szerződés azt a célt szolgálja,  
hogy a szovjet tapasztalatok felhasználásával szervezett formában,  
is megalapozzák a tudományos kutatómunka és a termelészövetkezetek  
gyakorlati élete közötti kölcsönös együttműködést.

Az intézet dolgozói, beleértve az intézet gazdaságában dol-  
gozó kiváló tehénészeket is, ígérik, hogy a szerződésben vállalt  
kötelezettségüket becsülettel betartják, mert tudatában vannak annak,  
hogy a szocialista tudomány eredményei csakis a gyakorlat területén  
válhatnak igazán hasznára az országnak. Ez a szerződés remélhetőleg  
megnyitja majd az intézet kapuit nemcsak a termelészövetkezetek tagjai,  
de a többi martonvásári és környéki dolgozó paraszt előtt is s hamarosan  
ezek is magukénak fogják érezni az intézetet.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 60. kádás

1952. január 12.

18 óra 20 perc

/A martonvásári kutatóintézet dolgozói....1.folyt./ t. Kö/PE/IK. K

Ezután ismertették a szerződés szövegét. A szerződésben egyrészt a tudományos kutatómunka eredményesebbé tétele, másrészt a termelészövetkezetek termelési színvonalának emelése érdekében a martonvásári

Növénytermelési Kutatóintézet dolgozói

vállalják a termelészövetkezetek szakmai színvonalának emelése céljából a rendszeres tanácsadást, télen előadások, konzultációk tartását, segítséget a vetésterv kidolgozásában, a termelészövetkezeti rétek és legelők megjavítása legmegfelelőbb módszereinek kidolgozását. Kísérletekkel mutatják be a termelészövetkezeteknek a heterózis kukorica és a nyári ültetésű burgonya termelésének jó eredményeit. Kísérletekkel megállapítják továbbá, hogy a két termelészövetkezet viszonyai között melyik a legtermőképesebb árpafajta, és milyen növények a legalkalmasabbak másodvetésre. Segítséget nyújtanak a termelészövetkezetnek a zöld futószalag összeállításához is. Az állattenyésztés terén megismertetik a legmegfelelőbb egyedi takarmányozási normákat és a fejés helyes megszervezését, hozzásegítik a termelészövetkezeteket a mesterséges borjunevelés megvalósításához. Elvégzik az intézet dolgozói a termelés helyes megszervezéséhez szükséges talajvizsgálásokat is és megállapítják a legmegfelelőbb szerva- és műtrágyanormákat. Végül a kutatóintézet vállalja, hogy a termelészövetkezetekben rendszeresen ellenőrzi a helyes talajmunkát és növényápolást és megadja a szükséges utasításokat a traktorosoknak és brigádvezetőknek.

A baraoskai "Vörös Csillag" és a martonvásári "Szabadság"

termelészövetkezet, illetve termelészövetkezeti csoport dolgozói vállalták, hogy biztosítják a bemutató kísérletekhez szükséges területet, munkaerőt, munkaeszközöket és a kísérleti növények ápolását. Vállalták, hogy termelési problémáikkal rendszeresen a kutató intézethez fordulnak, rendszeresen közlik az intézettel terméseredményeiket és termelési tapasztalataikat. Az intézetet meghívják a vezetőségi értekezletre, valamint a közgyűlésekre, illetőleg taggyűlésekre. Végül megszervezik a csoportos látogatásokat az intézetben.

A szerződés értelmében a kutatóintézet díjtalanul bocsátja kísérletezés céljából rendelkezésre mindazoknak a növényfajtáknak a vetőmagját, amelyekkel a termelészövetkezetek nem rendelkeznek.  
/folyt.köv./

G

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

61. kiadás

1952. január 12.

19 óra 10 perc

/A martonvásári kutatóintézet dolgozói...2.folyt./ t Kő/PE/Mk K

Az esetleges vitás kérdések elintézésére három-háromtagu egyeztető bizottságot jelölnek ki.

Az intézet vezetői, valamint a martonvásári termelőcsoport és a baracskai termelészövetkezet vezetői aláírták a szerződést.

Vass Sándorné, a baracskai "Vörös Csillag" tsz elnöke és Szklenár János, a martonvásári "Szabadság" tszcs elnöke felszólalásukban örömmel üdvözölték a szerződést, amely eredményesebbé teszi majd mind a kutatóintézet, mind a termelészövetkezetek jó munkáját. Vass Sándorné, aki tagja volt a Szovjetunióban járt pártküldöttségnek, elmondotta, személyesen győződött meg róla, milyen nagy segítséget adnak a Szovjetunióban a tudomány dolgozói a kolhozoknak és szovhozoknak.

Rajháti Tibor főelőadó a földművelésügyi minisztérium kísérleti és propaganda főosztálya, Bálint Andor, az Akadémia szaktitintézet és a termelészövetkezetek dolgozóit a szerződés megkötése alkalmából.

Az ünnepség végén az intézet DISZ szervezete kulturális programmal szórakoztatta a megjelenteket.

Az ünnepség után a megjelenteknek bemutatták az intézetet. A laboratóriumban már kialakult a szerződés szellemében az együttműködés. Mind a baracskai, mind a martonvásári termelőcsoportok dolgozói több gyakorlati kérdést tettek fel és tanácsokat kértek trágyázásra és más agrotechnikai eljárásra. Kérdéseikre, amennyiben lehetséges volt, már ott a helyszínen kimerítő felvilágosításokat kaptak. Az együttműködés jól és eredményesen indult meg. /MTI/

Magyar Mikrobiológiai Társaság I. Kongresszusának záróülése

t Be/PE/Mk vár 4

Egyheti tudományos tanácskozás után szombaton délután a Magyar Tudományos Akadémia nagytermében tartott záróüléssel befejeződött a Magyar Mikrobiológiai Társaság I. Kongresszusa. Megjelent a záróülésen Ratkó Anna egészségügyi miniszter s ott voltak a kongresszusra hazánkba érkezett szovjet küldöttség tagjai: M.M. Majevszkij, Sztálin-díjas professzor, F.F. Talizin, az orvostudományok doktora, valamint a többi baráti állam küldöttségének tagjai is. /folyt.köv./

A záróülést Havas András Kossuth-díjas akadémikus, a Magyar Mikrobiológiai Társaság elnöke nyitotta meg. Hangsúlyozta, hogy a kongresszuson elhangzott előadásokból, mindenekelőtt a Szovjetunió mikrobiológusainak előadásaiából új perspektíva tárult a magyar mikrobiológiai kutatások elé. Különösen nagyjelentőségű, hogy a magyar kutatók megismerhették az élenjáró szovjet tudomány legújabb vizsgálati módszereit. A kongresszus előadásai és tapasztalatai alapján tisztábban állnak a magyar mikrobiológusok előtt elkövetkező munkájuk feladatai s ezeket az eddiginél nagyobb tervszerűséggel kell végezniük.

A kongresszus résztvevője után egyhangú lelkesedéssel táviratot intéztek dolgozó népünk szeretett vezéréhez, Rákosi Mátyáshoz.

"Ez a kongresszus újabb lendületet adott a magyar mikrobiológiai kutatómunkának és mi, magyar mikrobiológusok ígérjük Rákosi elv-dolgozó népünk, öt éves tudományos tervünk, a béke megvédésének szolgálataiba állítani" - írják a többi között táviratukban.

Ezután M.M. Majevszkij, Sztálin-díjas professzor mondott beszédet. Hangsúlyozta: a most befejeződött kongresszus megmutatta, hogy a magyar tudósok a mikrobiológia különböző területein értékes munkákkal gazdagították a tudományt. Tapasztalatainkat kicserélve, egyesült erővel sikeresebben fogjuk megoldani az előttünk álló feladatokat, amelyek a béke megvédésére, népünk boldogságára és egészségének szolgálatára irányulnak - mondotta.

Csen Vej-kvej, a délnyugatkinai katonai és közigazgatási bizottság egészségügyi miniszterhelyettese, a kínai küldöttség vezetője elmondotta: a kongresszus jelentős munkát végzett, megmutatta a további utat, lehetőséget adott a tudományos nézetek kicserélésére.

Han Hjon Gi, a Kim Ir Szen egyetem tanára rámutatott arra, hogy a baráti országok kutatóinak ez a nagyjelentőségű találkozója új eredményeket adott, új kutatási utakat jelölt meg. Továbbis segítséget adott nekünk az amerikai imperialisták elleni harchoz és a béke kivívása után népünk egészségügyének fokozott kiépítéséhez - mondotta.

Maria Jakubowska, lengyel egyetemi tanár, Ivan Málek, a prágai központi biológiai intézet igazgatója, Stefan Nicolau, a Román Tudományos Akadémia első titkára, Stefan Angelov, a bolgár Tudományos Akadémia tagja, Erwin Plachy professzor, a Német Demokratikus Köztársaság küldöttségének vezetője üdvözölte a továbbiakban a záróülést, majd az elnöklő Havas András Kossuth-díjas akadémikus bezárta a Magyar Mikrobiológiai Társaság I. Kongresszusát. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

63.  
B . kiadás 1952. január 12.

19 óra 20 perc

Szerkesztőségok figyelmébe

Vár/PE FT K

Mai B., 32. kiadásunk /Az 1951. év gazdasági munkájának tanulságai. . / című hírének első bekezdését kérjük teljes egészében mellőzni. Helyette a következő szöveg irandó:

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége szombatra, január 12.-én országos értekezletet hívott össze, amelyen állami, gazdasági szervek vezetői, vállalatok igazgatói, pártfunkcionáriusok vettek részt. Az értekezlet résztvevői melegen ünnepelték a megjelent Rákosi Mátyást és a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának többi tagját. Az értekezleten Gerő Ernő mondott beszámolót "Az 1951. év gazdasági munkájának tanulságai és ezek felhasználása az 1952. évi népgazdasági terv sikeres teljesítése érdekében" - címmel. Gerő Ernő beszédét vita követte, amelynek során felszólt Rákosi Mátyás.

Ugyanezen kiadás 3. bekezdésének első mondata helyesen a következő:

- 1951-es népgazdasági tervünket néhány nappal ezelőtt befejeztük, - kezdte beszédét. - Az 1951-es év... stb.

A B.45. kiadás /Gerő Ernő beszéde 13.folyt./ első bekezdésének második mondata helyesen a következő: jük,

... Nem kis mértékben ennek köszönhet, hogy az évközben mutatkozott lemaradás ellenére vaskohászatunk 1951-ben egészében teljesítette tervét.

Ugyanezen kiadás, ugyanezen bekezdésének 15. sorában kezdődő mondat helyesen így hangzik:

... Így Szolinov elvtárs, szovjet mérnök utmutatásai szerint... stb.

A B.47. kiadás /Gerő Ernő beszéde 15.folyt./ utolsó bekezdése alulról számított harmadik sorának elején lévő szó /betoncsillészésnél/ helyesen a következő:

... beton csillészésénél... stb.

A B.50. kiadás /Gerő Ernő beszéde 18.folyt./ utolsó bekezdésének fölülről számított ötödik sorában a gondolatjel után a mondat így módosul:

... eredményünknek - hogy b á r 1951-ben... stb.

A B 54. kiadás /Gerő Ernő beszéde 22. folyt./ első bekezdésének utolsóelőtti sora így hangzik:

... analizissel, hogy m e n n y i r e megrontották a szén minőségét... stb.

A B.58. kiadás /Gerő Ernő beszéde 26.folyt./ utolsó bekezdésének utolsó mondatához kérjük felvenni:

... vezet bennünket, - fejezte be beszédét Gerő Ernő. /Ez után a mondat után, a kiadással ellentétben, MTI irandó./ /MTI/



MTI

BELFÖLDI HIREK

B 64. kiadás

1952. január 12.

19 óra 50 perc

Megnyilt az ötéves tervek kiállítása Pécsen

i vid Szil/He/PE FT K +4

Szombaton délután Pécsen Banga László, a bánya- és energiaügyi minisztérium főosztályvezetője megnyitotta az ötéves tervek kiállítását. Megnyitóbeszédében beszámolt Pécs, a pécsi üzemek, Pécskörnyék, a pécskörnyéki bányák fejlődéséről, majd a következőket mondta:

- Ez a kiállítás mutassa meg a negye minden dolgozójának, hogy a magyar nép a Szovjetunió segítségével a felemelkedés útján a szocializmus, a boldogulás útján halad. Baranya-hegye munkásai, bányászai, dolgozó parasztjai és értelmiségi dolgozói, akik eddig is részesei voltak az ötéves terv sikereinek, a jövőben vegyék ki még nagyobb lelkesedéssel részüket a terv valóra váltásáért folytatott harcból.

/MTI/

Szerkesztőségek figyelmébe

FT/PE

Mai B.52. kiadás /Gerő Ernő beszéde 20. folyt./ fölülről számított ötödik sorának végén befejeződő mondat után a következő mondatot kérjük felvenni:

Gondoskodnunk kell a nők munkába állításáról szóló minisztertanácsi határozat következetes megvalósításáról. Persze... stb.

/MTI/

9

MTI BELFÖLDI HIREK

B 65. kiadás 1952. január 12.

22 óra 25 perc

Időjárásjelentés

& PE K

A Meteorológiai Intézet jelenti január 12.-én szombaton este 21 órakor:

A hőmérséklet fokozatosan csökke

Az Atlanti óceán felől érkező léghullámok Európa nagyrészen továbbra is változékony, csapadékos és az évszakhoz képest enyhe időjárást okoznak. Észak-Angliában azonban a Sarkvidék felől áramló hideg légtömeg jelentős lehűlést hoz létre.

Hazánkban szombaton erősen felhős idő volt, és többfelé hullott csapadék. Pécsen 15, Baján 14, Kalocsán 12, Szegeden 10, Békéscsabán 5 millimétert mértek. A hőmérséklet általában 4-7 fokig emelkedett. Budapesten szombaton 21 órakor a hőmérséklet 3 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 751 milliméter, mérsékelten emelkedő irányzatú. Várható időjárás vasárnap estig: felhős idő, néhány helyen még újabb eső, havas eső, esetleg hózápor. Mérsékelt, időnként élénk nyugatias szél, a hőmérséklet fokozatosan csökken.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre vasárnap reggel 0- +2, délben 3-5 fok között. /MTI/

--- ✓

Vége